appMPHDTDT

aqprox!

HD Multimedia Player&Recorder

VERSION1.1

Guía de usuario
User guide
Guide de l'utilisateur
Gebrauchsanweisung
Guida per l'utente
Manual do utilizador

Español 1
English 19
Français 38
Deutsch 57
Italiano.....76
Português.....96

1. INTRODUCCIÓN

1.1 Prólogo

Gracias por adquirir el reporductor/ grabador multimedia APPMPPHDTDT de Approx. Este producto tiene las siguientes caracterísicas:

Salida A/V

HDMI V1.3 para video y audio digital en alta definición.

CVBS video y audio stereo papra conexión analógica audiovisual.

Interfaz Coaxial & Óptica para audio digital en alta fidelidad.

Resolución de salida de video ajustable (NTSC, PAL, 576p, 720p, 1080i, 1080p)

Reproductor Multimedia

Soporta la mayoría de formatos de audio, video e imagen (1080p HD video decoding)

Formatos de video: AVI/ MKV/ TS/ TP/ M2TS/ MPG/ MJPG/ MP4/ MOV/ VOB

Formatos de música: MP3/ WMA/ AAC

Formato de imagen: JPEG/ BMP/ PNG

Exposición de diapositivas con música de fondo.

Receptor de Televisión Digital Terrestre

Soporta el formato DVB-T (Digital Video Broadcasting Terrestrial) y Guía Electrónica de Programas (EPG).

Grabación

Soporta tres modos de grabación:

- **Programación de la grabación EPG**
- **Programación manual de la grabación**
- **Grabación mediante botón de grabación**

Cuando el dispositivo comience a grabar, aparecerá un icono de grabación en la esquina superior izqierda de la pantalla, indicando el estado y tiempo de la grabación.

Soporta USB y Tarjetas de memoria

• 2 Puertos USB HOST

• 1 ranuea para tarjetas de memoria SD

Dispositivo

Puede ser usado para llevar un disco duro externo portátil.

1.2 Contenido del embalaje

1 Reproductor multimedia
1 Adaptador
1 Mando a distancia
2 Pilas para el mando a distancia
1 Cable AV
1 Cable USB
1 Guía de usuario

1.3 Precauciones

Por favor, lea las esta guía de usuario antes de usar el dispositivo.

1.3.1 Precauciones de uso

El usuario no debe modificar este dispositivo. Si está usando un disco duro, debe hacerlo bajo una temperatura ambiente de entre +5 a +50 ºC.

1.3.2 Fuente de alimentación

El voltaje de este dispositivo es de **DC 12V**.

Cuando vaya a usar el dispositivo, por favor, conecte el adaptador a la correspondiente entrada del dispositivo. Asegúrese de que no está dañado o bajo ninguna presión. Para reducir el riesgo de shock eléctrico, desconecte el adaptador antes de limpiarlo. Nunca conecte el adaptador al dispositivo en lugares húmedos o sucios. No reemplace el cable o los conectores del adaptador.

1.3.3 Interferencias de radio

Si no están protegidos correctamente, la mayoría de dispositivos electrónicos provocarán interferencias de radio. Bajo algunas condiciones, su reproductor puede crear interferencias.

El diseño de este dispositivo sigue los estándares FCC/CE. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones:

1. Este dispositivo no puede producir interferencias nocivas.
2. Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.

1.3.4 Reparación

Si el reproductor presenta un problema, debe contactar con el servicio técnico autorizado. Nunca intente reparar el dispositivo usted mismo, podría dañar el dispositivo o hacerse daño usted.

1.3.5 Otros

Cuando esté usando el dispositivo:

No deje que el dispositivo entre en contacto con agua o cualquier otro líquido.

No desmonte el dispositivo, no lo repare o intente cambiar su diseño. Cualquier daño en el dispositivo invalidará la política de reparación de la garantía.

No presione los botones del dispositivo con demasiada fuerza.

Evite golpear el dispositivo, agitarlo o exponerlo a campos magnéticos.

Durante descargas electroestáticas o tormentas electricas, el dispositivo puede no funcionar. Desconecte el cable de alimentación y el producto funcionará correctamente la próxima vez que lo encienda.

2. CONEXIÓN

2.1 Conexión de la fuente de alimentación

(1) Conecte el adaptador de corriente a la entrada DC IN del reproductor.

(2) Enchufe el adaptador a una toma de corriente.

Nota: DC 12V, 3A

2.2 Conexión a un dispositivo USB

(1) Asegúrese de que el reproductor está encendido;

(2) Conecte el dispositivo USB al puerto USB HOST del reproductor.

2.3 Conexión de la tarjeta de memoria

La tarjeta de memoria puede ser usada al insertarla en la ranura para tarjetas de memoria:

(1) Inserte la tarjeta de memoria correctamente en la ranura para tarjetas;

(2) Inserte la tarjeta en la posición mostrada en el dibujo de la parte superior de la ranura.

2.4 Conexión a TV

2.4.1 Salida A/V

(1) Conecte los 3 conectores de colores a las salidas A/V del reproductor;

(2) Conecte los 3 conectores de colores a las entradas A/V de su TV.

Tambien puede usar la salida de audio desde el conector Coaxial/Optical mientras usa la salida de video CVBS.

2.4.2 Salida HDMI

(1) Conecte el cable HDMI a la salida HDMI del reproductor;

(2) Conecte el otro extremo del cable HDMI a la entrada HDMI de su TV.

In this way, you can have the highest quality video and audio via a single cable.

2.4.3 Conexión a un amplificador digital

(1) Siga la imagen y enchufe el conector RCA de su cable coaxial en la salida S/PDIF coaxial del reproductor. O si usa fibra óptica, por favor, enchufe el conector Toslink de

su fibra óptica en la salida S/PDIF Optical del reproductor.

(2) Conecte el otro extremo de su cable coaxial o fibra óptica al dispositivo de audio digital (amplificador o descodificador).

2.5 Conexión a un ordenador

1) Enchufe el conector del cable USB en el puerto USB del reproductor

2) Enchufe el otro extremo del cable USB en un puerto USB de su ordenador.

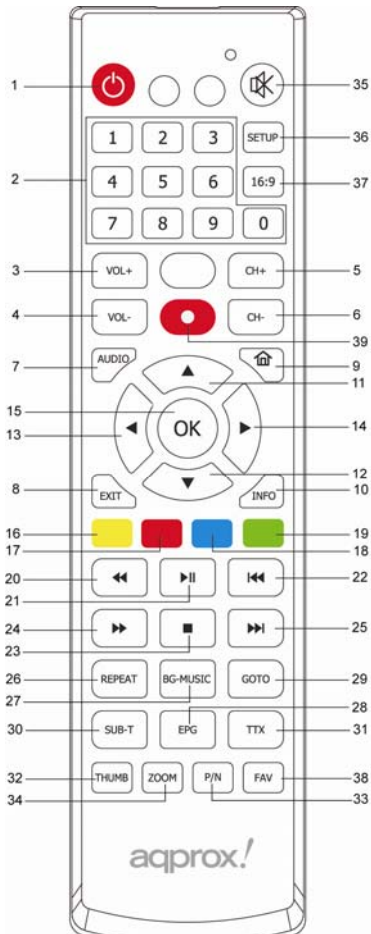
3) Encienda el reproductor.

De esta manera, se puede usar como soporte para un disco duro externo.

3. OPERACIÓN

3.1 Introducción

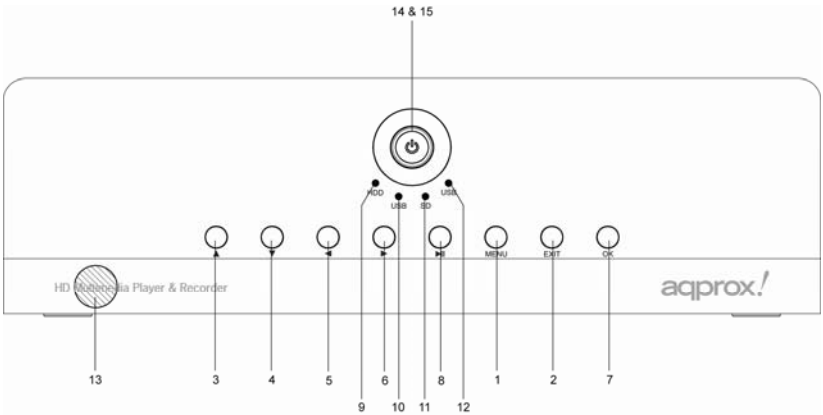
3.1.1 MANDO A DISTANCIA



NO.	NOMBRE	FUNCIÓN
1	POWER	Entrar en modo standby o reactivar el reproductor
2	TECLAS NUMÉRICAS	Introduzca valores numéricos cuando se requiera
3	VOL+	Aumentar volumen
4	VOL-	Disminuir volumen
5	CH+	Ver el canal siguiente
6	CH-	Ver el canal anterior
7	AUDIO	Seleccionar una pista de audio
8	EXIT	Salir de una ventana de diálogo
9	HOME	Ir a la pantalla de inicio
10	INFO	Mostrar la información actual
11	UP	Mover la selección hacia arriba cuando se navega por menús
12	DOWN	Mover la selección hacia abajo cuando se navega por menús
13	LEFT	Mover la selección hacia la izquierda cuando se navega por menús
14	RIGHT	Mover la selección hacia la derecha cuando se navega por menús Seleccionar música favorita
15	OK	Confirmar
16	AMARILLO	Añadir una programación de grabación
17	ROJO	Editar una grabación preestablecida
18	AZUL	Eliminar la programación de grabación Eliminar los archivos bajo “Navegador” y ”PVR”
19	VERDE	Introducir menú de tiempo
20	FR	Retroceso rápido Pulsar repetidamente para seleccionar velocidad

21	PLAY/PAUSE	Reproducir/ Pausar
22	FF	Avance rápido Pulsar repetidamente para seleccionar velocidad
23	STOP	Detener
24	Preview	Ir a anterior archivo/ página
25	NEXT	Ir a siguiente archivo/ página
26	REPEAT	Establecer opción de repetición
27	BG-MUSIC	Iniciar música de fondo
28	EPG	Entrar en la Guía Electrónica de Programas (en modo TDT) que muestra el listado de programas que se pueden ver en la TDT
29	GOTO	Ir a un momento de la reproducción
30	SUB-T	Establecer opciones de subtítulos
31	TTX	Entrar en Teletexto
32	THUMB	Mostrar 9 imágenes por pantalla
33	P/N	Elegir HDMI/ CVBS
34	ZOOM	Aumentar/ disminuir el tamaño de imagen en diapositiva o video
35	MUTE	Silencio
36	SETUP	Entrar en menú de configuración
37	16:9	Cambiar entre modo 16:9 y 4:3
38	FAV	Mostrar el listado de música
39	REC	Grabar

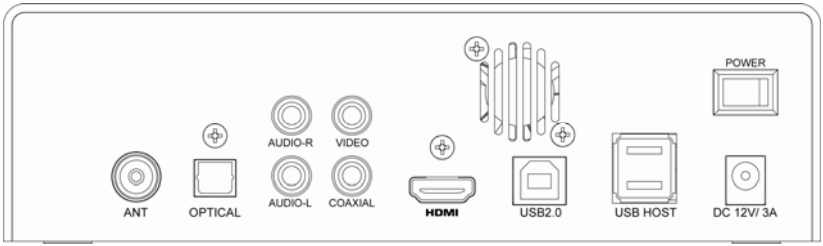
3.1.2 PANEL FRONTAL



NO.	NOMBRE	FUNCIÓN
1	MENU	Mostrar el menú de configuración
2	EXIT	Salir/ Cancelar
3	UP	Mover la selección hacia arriba
4	DOWN	Mover la selección hacia abajo
5	LEFT	Mover la selección hacia la izquierda
6	RIGHT	Mover la selección hacia la derecha
7	OK	Confirmar/ Reproducir
8	PLAY/ PAUSE	Reproducir/ Pausa
9	HDD	El indicador se enciende (azul) cuando se están leyendo datos en el disco duro
10	USB	El indicador se enciende (azul) cuando conecte un dispositivo USB a un puerto USB HOST del reproductor

11	SD	El indicador se enciende (azul) cuando conecte una tarjeta de memoria SD a la ranura para tarjetas
12	USB	El indicador se enciende (azul) cuando conecte un dispositivo USB a un puerto USB HOST del reproductor
13	RECEPTOR INFRARROJOS	Recibe las señales por infrarrojos del mando a distancia
14 15	INDICADOR DE ESTADO INDICADOR DE STANDBY	El indicador se enciende (azul) cuando el sistema está activo El indicador se vuelve de color rojo cuand el sistema está en modo espera (standby)

3.1.3 PANEL TRASERO



NOMBRE	FUNCIÓN
DC	Entrada de la fuente de alimentación DC
USB 2.0	Entrada para cable USB
AUDIO-R	Salida de audio (canal derecho)
VIDEO	Salida de video
OPTICAL	Salida Óptica
HDMI	Salida HDMI
USB HOST	Puertos USB

ANT	Entrada para antena
AUDIO-L	Salida de audio (canal izquierdo)
COAXIAL	Salida SPDIF coaxial
Power	Interruptor encendido/ apagado
Ventilador	Ventilador para refrigeración

4. FUNCIONAMIENTO

4.1 Encendido/ Apagado

Encender

Después de conectar el adaptador de corriente y encender el interrupor del panel trasero, el reproductor entrará en modo Standby. Después de pulsar la tecla "POWER" del mando a distancia, el indicador cambiará de rojo a azul, indicando que el reproductor está activo. Se mostrará la pantalla de inicio del reproductor y el menú principal.

Apagar

Pulse la tecla "POWER" del mando a distancia y el reproductor cambiará a modo Standby, cambiando el indicador de azul a rojo. Apague el interruptor del panel trasero y después desconecte el cable de alimentación.

4.2 Reproductor Multimedia

1) Menú Configuración

El menú de configuración le permite personalizar y configurar las preferencias de su reproductor. Hay 4 opciones de configuración: **Sistema**, **Películas**, **Fotos** y **Formatear**. Use las teclas de dirección del mando para navegar por las opciones del menú. Utilice la tecla **OK** para confirmar y la tecla **EXIT** para salir de un menú/ submenú.

• Sistema

Utilice este menú para configurar el sistema.

Idioma:

Para establecer el idioma del reproductor, seleccione el idioma deseado y confirme la selección. El cambio tendrá efecto inmediatamente.

Relación de Aspecto:

- ***AUTO:*** Muestra la imagen o video con su relación de aspecto original.
- ***4:3 Full:*** Muestra la imagen o video a pantalla completa.
- ***Pan Scan 4:3****:* Muestra una imagen extensa a pantalla completa cortando las áreas que se salen de la pantalla. Seleccione esta opción cuando el estandar de TV 4:3 esté conectado.
- ***Letter Box 4:3****:* Muestra una imagen con bordes negros en las áreas superior e inferior de la pantalla 4:3. Seleccione esta opción cuando el estandar de TV 4:3 esté conectado.
- **16:9 Pantalla Panorámica**: maximiza la imagen en el eje horizontal a 16:9.

Formato TV: seleccione el modo de TV **NTSC** o **PAL**.

HDMI: Ajuste la resolución de salida de video a **720P**, **1080I** o **1080P.**

SPIDF: Establezca PCM/ ROW DATA cuando seleccione salida de audio Óptica, si no establezca OFF.

Vista Previa: Seleccione Encendido/ Apagado para previsualizar un archivo de música o video.

Configuración por defecto**:** Seleccione Restaurar para volver a los valores por defecto.

Versión del Firmware: muestra la información del firmware.

• Películas

Subtítulo Específico: seleccione el tipo de subtítulo: **NORMAL**/ **PEQUEÑO**/ **GRANDE**

Subtítulo BG: seleccione el color de fondo del subtítulo: **Transparente**/ **Amarillo y Verde**/ **Blanco**/ **Gris**.

Color de Fuente de Subtítulo: seleccione el color de la fuente de subtítulo: **Rojo**/ **Verde**/ **Azul**.

Empezar Continuar: seleccione Encendido/ Apagado.

• Fotos

Slide time: ajuste el tiempo entre diapositivas: **2s**, **3s**, **5s**, **7s**.

Slide mode : elija el modo de visualización de diapositivas: ALEATORIO, 0, 1, … 45.

• Formatear

Puede formatear un disco duro (FAT32 o NTFS) en una partición si es nuevo o usado.

2) Menú Foto

El menú Foto le permite visualizar todas las imágenes de todas las carpetas o archivos del directorio actual. Para ello, por favor, active la opción “Vista Previa” en el menú Configuración.

Nota:

El sistema puede reproducir sus archivos de audio como música de fondo si ha establecido una lista de reproduccion en el directorio actual.

3) Menú Música

El menú Música le permite crear listas de reproducción de archivos de música y añadir o eliminar dichos archivos de su disco duro o tarjeta de memoria a la lista de reproducción para poder escucharlos en cualquier momento. La lista de reproducción se guardará en la partición de disco actual.

Para añadir archivos de música a la lista de reproducción:

Seleccione el archivo que desee añadir y pulse la tecla de dirección derecha del mando a distancia. El archivo se marcará.

Pulse la tecla “**FAV**” del mando a distancia para confirmar. Se mostrará el modo “lista de reproducción” donde verá que se ha añadido el archivo seleccionado.

Para eliminar archivos de música de la lista de reproducción:

Seleccione el archivo que desea eliminar y pulse la tecla de dirección derecha del mando a distancia. El archivo se marcará con una **x**, pulse “**OK**” para confirmar la eliminación.

4) Menú Películas

El menú Películas le permite acceder a todos los archivos de video del directorio actual. Utilice las teclas del mando a distancia para llevar a cabo la visualización de películas a su gusto.

5) Menú Navegador

El menú Navegador le permite acceder a todos los contenidos (música, imágenes y videos) de todas las carpetas y archivos. Utilice las teclas de dirección del mando para moverse por el directorio y seleccionar archivos.

Con la tecla **Azul** del mando puede seleccionar los archivos que desee eliminar.

4.3 Televisión

4.3.1 DVBT (Televisión Digital Terrestre)

Para ver la televisión digital terrestre, entre en el menú DVBT. Si es la primera vez que accede a este menú, se abrirá el cuadro de diálogo "Guía de Instalación" con las siguientes opciones:

Idioma OSD: elija el idioma del modo TDT;

País: debe seleccionar el país donde se encuentra antes de comenzar la búsqueda de canales.

Búsqueda de canales: comienza la búsqueda automática de canales. También puede elegir como predeterminada la "**Búsqueda Manual**" en el menú de configuración de esta opción. Para ello, pulse la tecla "**SETUP**" del mando a distancia y accederá a la configuración de las opciones de Televisión:

Opciones

Idioma de subtítulos: Pulse las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando a distancia para elegir el idioma de los subtítulos.

Idioma de audio: Pulse las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando a distancia para elegir el idioma en el que quiere escuchar la televisión.

Audio digital: las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando a distancia para elegir la salida de audio digital: PCM/ DATA RAM.

Búsqueda de canales

Búsqueda Automática: pulse la tecla de dirección derecha del mando a distancia para iniciar la búsqueda de canales en todas las frecuencias.

Búsqueda Manual: pulse la tecla de dirección derecha del mando a distancia para iniciar la búsqueda manual.

País: pulse las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando a distancia para

elegir el país.

Potencia Antena: pulse las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando a distancia para elegir el tipo de antena.

Programa

Edición de Programa: pulse la tecla de dirección derecha del mando a distancia para entrar en el submenú de edición. Introduzca la contraseña: 88888.

En este submenú puede usar las teclas de colores del siguiente modo:

Amarillo*: Mover* ***Verde****: Saltar* ***Rojo****: Editar* ***Azul****: Eliminar*

EPG: pulse la tecla OK para mostrar la Guía Electrónica de Programas con la información de la programación del canal actual.

LCN: Ordenación lógica automática de los canales. Utilice las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando a distancia para activar o desactivar esta opción.

Clasificar: utilice la tecla de dirección derecha para elegir cómo clasificar los canales.

Hora

Tiempo Offset : Ajuste de tiempo. Utilice las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando a distancia para activar o desactivar esta opción.

Región del país: pulse la tecla de dirección derecha del mando para seleccionar su región.

Zona horaria: utilice las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando para seleccionar su zona horaria.

Sistema

Control Paterno: utilice las teclas de dirección Izquierda/ Derecha del mando para seleccionar la edad a la que desea limitar el programa.

Definir Contraseña: pulse la tecla de dirección derecha del mando a distancia para entrar en el submenú y definir una nueva contraseña. Utilice las teclas numéricas para definir la nueva contraseña.

Configuración por defecto: pulse la tecla de dirección derecha del mando para restaurar la configuración por defecto. Introduzca la contraseña (888888) para hacerla efectiva.

Información: pulse la tecla de dirección derecha del mando para mostrar la información del sistema (modelo, versión del software, versión del Hardware).

USB

Configuración PVR: pulse la tecla de dirección derecha para elegir el destino donde se guardará su grabación de video desde la TDT (tarjeta de memoria, dispositivo USB o disco duro).

4.3.2 Reproducción/ Grabación TV

TECLA DEL MANDO	FUNCIÓN
CH+/CH-	Ver canal siguiente/ anterior
INFO	Mostrar información del canal. Si quiere ver información más detallada, como frecuencia o ancho de banda, presione esta tecla dos veces.
SUB-T	Elegir subtítulos. Esta opción sólo está disponible en canales con múltiples subtítulos.
AUDIO	Elegir el idioma de audio. Esta opción sólo está disponible en canales con múltiples idiomas.
TTX	Mostrar Teletexto.
EPG	Mostrar la Guía Electrónica de Programas con toda la información de programación del canal actual.
OK	Pulse esta tecla para mostrar el listado con todos los canales de TV. Si luego pulsa la tecla izquierda, podrá cambiar a todos los canales de radio.
AMARILLO	Añadir una programación de grabación. Iniciar una programación de grabación a través del menú EPG.
ROJO	Editar la programación de grabación.
AZUL	Iniciar grabación directamente. Eliminar una programación de grabación.
VERDE	Entrar en el menú de grabación.
SETUP	Mostrar el menú de configuración.
Vol+/ Vol-	Ajustar el volumen.
EXIT	Volver al menú principal.

TECLAS NUMÉRICAS	Utilice las teclas numéricas cuando tenga que introducir valores numéricos, como el canal.

4.3.2.1 Grabación TV

El sistema soporta dos modos de grabación. Además, podrá visualizar los archivos grabados a través del menú “PVR”.

Nota:

1) No olvide establecer el destino donde se guardará su grabación antes de comenzar o programar una grabación. Puede hacerlo a través del submenú “**Configuración PVR**”.

2) No se pueden realizar dos grabaciones diferentes al mismo tiempo.

Botón de grabación:

Mientras está viendo la televisión, puede pulsar el botón de grabación “REC” del mando a distancia para comenzar a grabar el programa que esté viendo, y puede pulsar el botón “Stop” para detener la grabación.

Programación de la grabación:

1) Programación manual de la grabación

Pulse la tecla azul del mando para entrar en el modo Programación y a continuación, pulse las teclas amarilla, roja o verde para añadir, editar o eliminar una programación de grabación.

2) Programación de la grabación mediante EPG

Pulse la tecla EPG del mando a distancia para mostrar el listado de programas. Elija el programa que desea grabar y pulse las teclas amarilla, roja o verde para añadir dicho programa a la grabación, editarlo o eliminarlo.

Nota:

1) Si la grabación EPG y la grabación manual están en curso, no podrá usar la tecla de grabación del mando iniciar una nueva grabación.

2) Si está realizando la grabación de un canal (A) mediante el botón de grabación y a la vez se va a iniciar la grabación programada de otro canal (B), el sistema mostrará una ventana de diálogo en la que deberá elegir si continuar con la grabación del canal

A o iniciar la grabación programada del canal B. Cuando la grabación finalice, el dispositivo volverá a mostrar el canal A.
3) Si está viendo el canal A y se va a iniciar una grabación programada en el canal B, el sistema mostrará una ventana de diálogo en la que deberá elegir cancelar la grabación o continuar con la grabación programada. Cuando finalice la grabación, el dispositivo volverá al canal A.
4) Si está en modo reproductor multimedia, el sistema mostratá una ventana de diálogo cuando se vaya a iniciar una grabación programada. Deberá elegir si desea cancelar la grabación o continuar con la grabación programada. Cuando finalice la grabación, el dispositivo volverá al canal A.
5) Si el dispositivo está en Standby, se activará en el momento de iniciarse la grabación programada. Cuando finalice la grabación, el dispositivo volverá a modo Standby.
6) Cuando programe una grabación, no olvide guardar los cambios.

4.4 Eliminar

El dispositivo permite eliminar archivos en los modos “Navegador” y “PVR”. Puede seleccionar los archivos que desea eliminar y pulsar la tecla azul del mando a distancia para eliminarlos. A continuación pulse la tecla OK para confirmar la acción.

5. ACTUALIZACIÓN DEL SISTEMA

Puede descargar la última actualización del firmware desde la web de Approx: www.printyourideas.com.
1) Guarde dicha actualización en un dispositivo USB o tarjeta de memoria SD. Luego, conecte el dispositivo USB o la tarjeta al reproductor y seleccione la actualización del siguiente modo:
2) Entre el el menú “**Navegador**” y seleccione el archivo con la actualización de firmware. Pulse la tecla “**OK**” y se iniciará el proceso de actualización. No apague el reproductor hasta que la actualización se haya completado, momento en el que se mostrará “100%” en la pantalla.

1. INTRODUCTION

1.1 Preface

Thank you very much for purchasing our APPMPHDTD T Multi-media pla yer a nd recorder. We hope you will enjoy using it as a great home entertai nment device. This player has the following functionality.

A/V Output

HDMI V1.3 for high-definition video and digital audio

CVBS video and stereo audio for analog audio-visual connection

Coaxial & Optical interface for high-fidelity digital audio

Adjustable video output resolution (NTSC, PAL, 576p, 720p, 1080i, 1080p)

Multimedia Playback

Supports major audio, video and image file formats (1080p HD video decoding)

Movie format: AVI/MKV/TS/TP//M2TS/MPG/MJPG/MP4/MOV/VOB

Music format: MP3 /WMA/AAC

Photo format: JPEG/BMP/PNG

Photo slide show with background music

DVB-T TV Receiver

Supports Digital Video Broadcasting Terrestrial(DVB-T) reception, Electronic Program Guide(EPG)

PVR

Support three recording mode:

EPG Reservation Recording

Manual Reservation Recording

One Button Recording

When the player start to record , a icon will be displayed on the top left corner to show

the recording statues and time.

USB &Memory Card Support

USB HOST port x 2

SD CARD Slot x 1

Device

Can be used as a portable HDD Player.

1.2 Packing list

PART	QUANTITY
Player	1
Adapter	1
Remote Control	1
Remote Control Battery	2
AV Cable	1
USB Device cable	1
User Manual	1

Note:

The actual contents in the package might be different from the packing list in this manual.

We hope that this product will bring you a lot of enjoyment. We are committed to apply multimedia technology in your work, entertainment, family, daily life, car and everywhere! Welcome to be with us. Thank you again for choosing our product.

1.3 Cautions

This player's design and manufacture has your safety in mind. In order to safely and effectively use this player, please read the following before usage.

1.3.1 Usage Cautions

User should not modify this player. If commercial hard disk is being used, the environmental temperature should be within +5 to +50.

1.3.2 Power supply

The player's power voltage: **DC 12V**.

When using this player, please connect the supplied AC adapter to the player's power jack. Please make sure it can not get damaged or be subject to pressure. To reduce the risk of electric shock, unplug the adapter first before cleaning it. Never connect the adapter to the player in a humid or dusty area. Do not replace the adapter or cable's wire or connector.

1.3.3 Radio Interference

If not properly shielded, almost all electronic devices will get radio interference. Under some conditions, your player might get interference.

The design of this player has followed the FCC/CE standard, and has followed the following rules:

(1) This player may not cause harmful interference;

(2) This player could accept some interference received including interference that may cause undesired operation.

1.3.4 Repair

If the player has a problem, you should take it to an appointed repair center and let the specialists do the repair, never repair the player yourself, you might damage the player or endanger yourself or your data.

1.3.5 Others

When using this player:

Do not let the player come into contact with water or other liquid.

Do not disassemble the pla yer, repair the pla yer or change the design of the pla yer, any damage done will not be included in the repair policy.

Do not press the buttons of the player too hard.

Avoid hitting the player with hard object, avoid shaking the player, and stay away from magnetic fields.

During electrost atic discharge and the stron g electromagnetic field,the product will malfunction, the n unplug th e p ower cable and the p roduct will return to no rmal performance next time it is powered on.

2. CONNECTION

2.1 Connecting the Power Supply

(1) Connect the AC adaptor to the player's DC IN jack;

(2) Plug in the AC adaptor to the power outlet.

Note: DC 12V, 3A

2.2 Connecting a USB Device

(1) Make sure the player is powered on;

(2) Plug in the USB stick /USB HDD etc. to the USB HOST port of this player.

2.3 Connecting a Memory Card

Memory card can be used by inserting to the card slot

(1) Insert the memory card to the card slot properly;

(2) Insert the card by following the sillscreen pointer above the card slot.

2.4 Connecting to a TV

2.4.1 A/V OUT

(1) Plug in the 3 color connector to the player's A/V OUT jack;
(2) Plug in the 3 color connector to the TV's A/V IN jack.

Also, can use the audio outp ut from the **Coaxial/Optical** OUT jack while using CVBS Video out.

In this way, you can enjoy the content in the player on TV or other display devices.

2.4.2 HDMI OUT

(1) Plug one connector on your HDMI cable to the player's HDMI jack;

(2) Plug the other connector on your HDMI cable to the TV's HDMI jack.

In this way, you can have the highest quality video and audio via a single cable.

2.4.3 Connecting to an Digital Amplifier

(1) F ollow t he picture and plug i n the RCA connector on your c oaxial cable to the player's S/PDIF Coaxial jack. Or if you use optic al fiber, please plug in the Toslink connector on your optical fiber to the player's S/PDIF Optical jack;

(2) Plug in the other connector on your coaxial cable or optical fiber to the digital audio device (digital amplifier or decoder).

Note: Optical fiber and coaxial cable are not supplied.

2.5 Connecting to computer

1)Plug one connector on your USB cable to the player’s USB device.

2) Plug one connector on your USB cable to the computer USB Host.

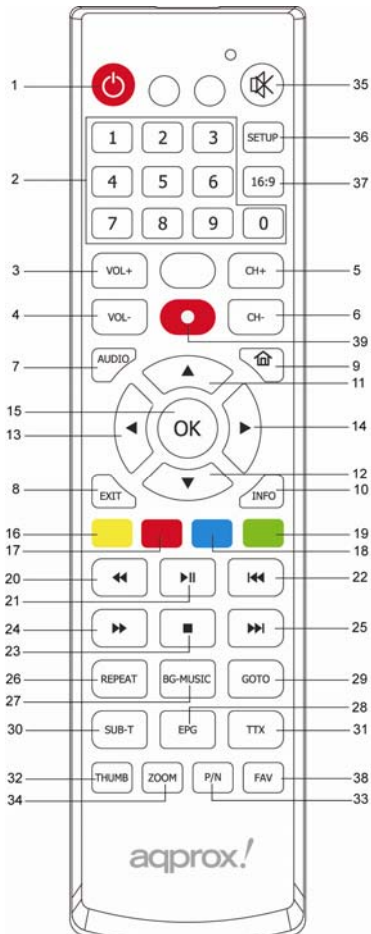
3) Switch the power key to on.

In this way, you can use it as a portable HDD Player.

3. OPERATION

3.1 Player Introduction

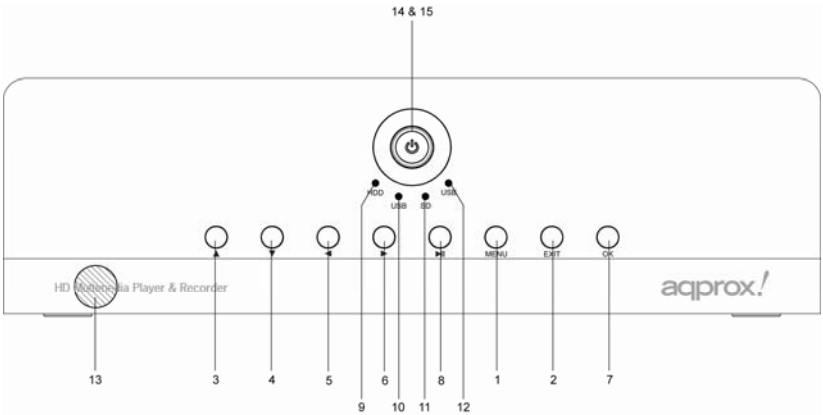
3.1.1 REMOTE CONTROL



NO.	NAME	FUNCTION
1	POWER	Press to enter standby mode or wake up
2	NUMERIC BUTTONS	Press to enter numeric input when changing settings
3	VOL+	Press to increase the volume
4	VOL-	Press to decrease the volume
5	CH+	Press to view the previous channel
6	CH-	Press to view the next previous channel
7	AUDIO	Press to select an audio track
8	EXIT	Press to quit some dialogue box
9	HOME	Press to enter the home screen
10	INFO	Press to show the current file information
11	UP	Press to move the highlight up while navigation menus
12	DOWN	Press to move the highlight down while navigation
13	LEFT	Press to move the highlight left while navigation menus
14	RIGHT	Press to move the highlight right while navigation menus Press to selected the favorite music
15	OK	Press to confirm
16	YELLOW	Press to add a recording schedule
17	RED	Press to edit the prerecord schedule
18	BLUE	Press to delete the record book item Press to select the delete the files under “Browser” and ”PVR”
19	GREEN	Press to enter the timer menu
20	FR	Press to fast rewind the current playback Press repeatedly to select speeds
21	PLAY/PAUSE	Press to begin play or pause the current playback

22	FF	Press to fast forward the current playback Press repeatedly to select speeds
23	STOP	Press to finish your current playback
24	PREVIOUS	Press to view the previous file/ page UP
25	NEXT	Press to play the next file/ page DOWN
26	REPEAT	Press to set repeat option
27	BG-MUSIC	Press to wake up background music
28	EPG	Press to enter the Electronic Program Guide which displays an on-screen list of programs for the coming week when watching Digital Terrestrial TV
29	GOTO	Press to select the time point
30	SUB-T	Press to set subtitle options
31	TTX	Press to enter TTX interface
32	THUMB	Press to show the 9 pictures on screen.
33	P/N	Press to choose HDMI/ CVBS
34	ZOOM	Press to zoom in/out the image (photo or video)
35	MUTE	Press to mute audio output, press again to resume
36	SETUP	Press to enter the setting main menu
37	16:9	Switch between 16:9 and 4:3 display
38	FAV	Press to show the music playlist.
39	REC	Press to start Recording on TV mode

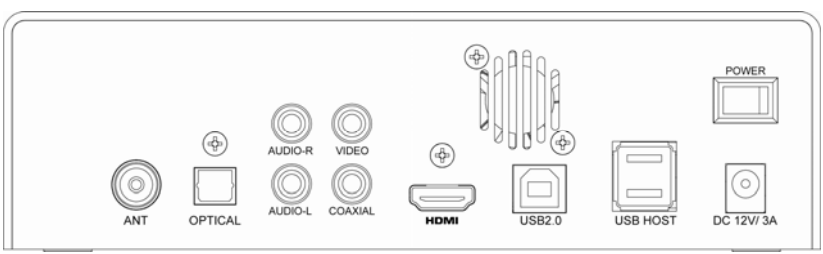
3.1.2 FRONT PANEL



NO.	NAME	FUNCTION
1	MENU	Press to show the setup menu
2	EXIT	Exit/Cancel
3	UP	Move the highlight up
4	DOWN	Move the highlight down
5	LEFT	Move the highlight left
6	RIGHT	Move the highlight right
7	OK	Enter/ Play
8	PLAY/ PAUSE	Play/ Pause switch
9	HDD INDICATOR	Indicator (Blue) turns on when you read the data in the HDD
10	USB INDICATOR	Indicator (blue) turn on when you connect the Memory device through USB host ports

11	SD INDICATOR	Indicator (blue) turn on when you connect the SD Memory card through SD Card port
12	USB INDICATOR	Indicator (blue) turn on when you connect the Memory device through USB host ports
13	IR WINDOW	Receiving IR signals from the remote control
14 15	STATUS INDICATOR STANDBY INDICATOR	Indicator (blue) turns on when the system is alive Indicator (red) turns on when the system is in standby mode

3.1.3 REAR PANEL



NAME	FUNCTION
DC	DC IN jack
USB 2.0	USB device
AUDIO-R	Audio OUT jack (Right Channel)
VIDEO	Video OUT jack
OPTICAL	Optical jack
HDMI	HDMI jack
USB HOST	USB host port

ANT	TV/ RF IN socket
AUDIO-L	Audio OUT jack (Left Channel)
COAXIAL	SPDIF OUT jack
Power	Power on/off
Fan	Fan-cooled radiator

4. HOW TO PLAY

4.1Power On/ Off

Power On

After connecting the DC IN jack and press the power button on the rear panel, the player is on the standby mode. After press the “POWER ” key on the front panel or on the RC, the power indicator will turn red to blue. The player soon will show the logo,and then enter the home screen.

Power Off

Press the power button on the front panel, the player will soon enter standby mode, and the

power indicator will turn red. Then switch the “power” key on the rear panel on to off to cut off the power cord .

4.2 Multimedia player

1) Setup menu

The Setup menu allows you to personalize and configure the preferences for your player. To select a Setup option:

There are four Setup options: **SYSTEM, MOVIE, PHOTO, FORMAT.** Use the **LEFT**/ **RIGHT** navigational buttons to select a menu. Press **ENTER** to confirm. Press **EXIT** to exit the sub-setup menu.

• Changing System Settings

Use this menu to configure audio settings:

Language:

The system language of this player can be set to English or other languages. Change the language you wish in the setup menu, the selected language will take effect immediately.

Select the language that you want.

Aspect Ratio:

- ***AUTO:*** Display picture or movie on original aspect ratio.
- ***4:3 Full:*** Display picture or movie on the full screen.
- ***Pan Scan 4:3****:* Display a wide picture on the entire screen and cuts off the redundant portions. Select when a standard 4:3 TV is connected.
- ***Letter Box 4:3****:* Display a wide picture with two black borders on the top and bottom of 4:3 screen. Select when a standard 4:3 TV is connected.
- **16:9 Wide Screen**: Maximizes the image in the horizontal axis to 16:9.

TV Format: Select to adjust TV model **NTSC** or **PAL**

HDMI: Select to adjust video output resolution720P,1080I,1080P

SPIDF: Set PCM/ ROW DATA when select the optical as audio output ,or else set OFF.

PREVIEW: Select to turn on / off movie or music preview in the browser menu.

Factory Default: Select to restore factory defaults.

Firmware version: Show the software INFO.

• Changing movie setting

- SUBTITLE SPECIFIC: Select the subtitle specification : NORMAL/ SMALL/ BIG

- SUBTITLE BG: Select to adjust subtitle background color: TRANSPARENT/ YELLOW & GREEN/ WHITE/ GRAY

- SUBTITLE FONT COLOR: Select to adjust subtitle font color : RED/ GREEN/ BLUE.

- START RESUME: Select to turn on / off resume playback (auto-bookmarking) feature for movies

• Changing photo setting

- Slide show time: Select to adjust slid show time: 2S/ 3S/ 5S/ 7S.

- Slide mode : there are 46 slid show mode you can choose : RADOM, 0, 1, …..45.

• Format:

You can format a HDD (FAT32 or NTFS) in a partition whethere new or used HDD.

2) Photo menu

In this mode, all folders and supported photos in current directory will be displayed. Please set the preview item is “on” in setup.

3) Music menu

In this mode, this player suppo rts the pla ylist function, w hich allows you to add your favorite audio files on local HDD / Memory Card to the pla ylist, and enjoy them at any time. The playlist will be saved on the current partition.

Adding files to the playlist :

Select the favorite file you wish to add, press the" **Right"** direction key, and the file will be ticked. Press the **FAV** button to confirm, and then an **PlAYLIST MODE** will be show.

Delete files from the playlist:

Select the destin ation file, press t he **RIGHT** button ,and the file will be marked ×, and then p ress **ENTER** to delete them immediately, or w ill be delete w hen y ou exit the playlist.

4) Movie menu

In this mode, all folders and supported videos in current directory will be displayed.

5) Browser menu

In this mode, all folders and supported c ontents (music, photos, and movies) w ill be displayed.

4.3 TV

4.3.1 DVB-T TV Player Setting

When you get into the TV first time, the sy stem w ill show the " **Installation Guide**" dialog box for you to auto searching TV information as below :

Installation Guide

OSD Language: you can choose the language;

Country: you need choose the country first before you start search channel;

Channel search: start to auto search

Also you can choose **"manual search"** for channel searching in Setup menu, so you can press **"setup"** key to enter setup menu for setting:

Option

Subtitle language: Press **left/right** key to choose the tv subtitle language;

Audio language: Press left/ right key to choose t audio language;

Digital audio: press left/ right key to choose digital audio output: PCM/ DATA RAM.

Channel search

Auto Search: press right key start to auto scan all frequency.

Manual Search: press right key start to manual search setting.

Country: press left/right key to choose the country.

Antenna power: press left/right key to choose the antenna type.

Program

Program edit: press right key to enter program edit sub-menu, the enter password: 88888

In this mode the four color keys will be used under this mode:

Move: yellow Skip: Green Edit: Red Delete: Blue

EPG: press ENTER to show the seven days program information for the current channel.

LCN: Press **left /right** key to switch LCN ON /OFF

Sort: Press **right** key to choose how to sort the channel :by LCN

Time

Time offset : Press **right/left** key to switch time offset.

Country region: Press right left key to choose the country.

Time zone: Press left/right key to adjust the Greenwich time.

System

Parental Guidance: press **left/right** key to set the program level.

Set password: Press right key to enter the password setting sub menu, then use the numeric key on the RC to set the password.

Factory default: press right key to restore the default setting the enter password: 888888.

Information: Press right key to show the system information (model NO., SW Version, HW Version).

USB

PVR configure: press right key to choose the PVR target disk (SD Memory card, USB Host or SATA HDD).

4.3.2 TV Play/ Recording mode

BUTTON	FUNCTION
CH+/CH-	Press to view preview/ next channel.
INFO	Press to show the channel information. If you want to view detail information such as frequency, bandwidth Just press info key twice.
SUB-T	Press to choose the subtitle you like, this is only available if the channel has multi-subtitle;
AUDIO	Press to choose the audio you like, this is only available if the channel has multi-tracks;

TTX	Press to start review TTX. You can find the four color key simple directions under the bottom line.
EPG	press to sho w t he seven da ys program informa tion for the current channel.
OK	Press ok key to show “all TV list”, then press left key switch to “all Radio list”.
YELLOW	Press to add a recording schedule. Press to st art EPG rese rvation recording under EP G menu.
RED	Press to edit the recording schedule.
BLUE	Press to start recording directly. Press to delete a recording schedule under re cording schedule menu.
GREEN	Press to enter the PVR booking menu.
SETUP	Press to enter to setup menu.
LEFT/Right or Vol+/Vol-	Press to adjust volume.
EXIT	Press to return to main menu.
NUMERIC BUTTONS	Press to put into the number when you manu al search channel.

4.3.2.1 TV Recording

The s ystem sup port t wo recording mode as bello ws. And you can read the files you had recorded in “PVR” interface.

Note:

1) Don’t forget to set the PVR target disk from setup menu **USB/ PVR configure** before you start add a record booking list.

2) Different recording tasks can not be set at the same time.

One button recording:

While w atching TV, press “ REC” button to st art recording t he program, and press

“stop” button to exit.

Schedule recording:

1) Manual Reservation Recording

Press “Blue” key to enter the Sch edule mode. then press “y ellow” ,”Red” ,”Green” key to add ,edit ,delete the recording task.

2) EPG Reservation Recording

Press EPG to s how the TV p rograms, and cho ose the pr ogram you want t o rec ord, then press “yellow” ,”Red” ,”Green” key to add ,edit ,delete it.

Note:

1) If the EPG r ecord and manu al record are in use, y ou can’t st art to one butt on recording task.

2) If the s ystem recording chan nel A (one butto n recor ding mod e), and channel B recording t ask is coming up, the sy stem will sho w a dialog windows ,then you can choose to continue recording ch annel A or change to channel B to st art recordi ng schedule task. When the recording is finishes the device will return to channel A.

3) If you a re watching channel A ,the s ystem will show you a dia log w indows when timing up ,then you can choose to cancel or change to start the schedule recording task. When the recording is finishes the device will return to channel A.

4) if you are on multimedia play mode, the s ystem w ill sho w you a dialog windows when timing up,then you can choose to c ancel or change to st art the schedule recording task. When the recording is finishes the device will return to channel A.

5) If you set the device on st and by mode, the de vice will auto w ake up and st art the recording tasks, when timing up. When the reco rding is finished the device will turn to stand by mode after recording.

6) Don't forget to closed the Schedule menu to save the setting, before you start next step.

4.4 Delete

The system support deleted files under "Bro wser" and "PVR". You can selec t the files that you want to delete b y "Blue" key in the r emote unite, then pr ess "Enter" to st art delete.

5. SYSTEM UPDATE

Download the updated firmware from Approx's website: www.printyourideas.com.

Select to update the firmware from via a **USB stick.**

1) Copy the firmware file to the root directory of a USB stick, and connect it to the USB HOST port of the player.

2) Enter "BROWSER" icon and then move cursor to select the firmware file, then press **"OK"** key to start upgrade software. Keep Stabilized Power Supply till "100%" show on screen.

1. INTRODUCTION

1.1 Préface

Merci beaucoup d'avoir acheté notre lecteur-enregistreur multimédia APPMPHDTDT. Nous espérons que vous allez apprécier l'utilisation de ca produit. Ce dispositif possède les fonctionnalités suivantes.

Sortie A/V

HDMI V1.3 pour la vidéo haute définition et l'audio numérique.

Vidéo et audio stéréo CVBS pour une connexio audiovisuelle analogique.

Interface coaxial et optique pour le son numérique haute fidélité.

Résolution de sortie vidéo ajustable (NTSC, PAL, 576p, 720p, 1080i, 1080p).

Reproduction multimédia

Supporte les principaux formats fichiers audio, vidéo et d'images (1080p HD video decoding).

Formats de vidéo : AVI/MKV/TS/TP//M2TS/MPG/MJPG/MP4/MOV/VOB

Formats de musique : MP3 /WMA/AAC

Formats de photo : JPEG/BMP/PNG

Diaporamas avec musique de fonds.

Récepteur de TV DVB-T

Supporte la réception de Digital Video Broadcasting Terrestrial (DVB-T) et le guide électronique des programmes EPG.

PVR

Supporte trois modes d'enregistrement :

Enregistrement par réservation EPG.

Enregistrement par réservation manuelle.

Enregistrement à un bouton.

Lorsque le lecteur commence à enregistrer, une icône va s'afficher dans le coin en haut à gauche de l'écran, afin de montrer le statut et le temps d'enregistrement.

Support de lecteur USB et de carte mémoires.

Port USB Host x 2

Port Carte SD x 1

Dispositif

Peut être utilisé comme disque dur externe.

1.2 Contenu de l'emballage

ÉLÉMENT	QUANTITÉ
Lecteur-enregistreur	1
Adaptateur de courant	1
Télécommande	1
Piles pour la télécommande	2
Câble AV	1
Câble de dispositif USB	1
Guide d'utilisateur	1

1.3 Précautions

Ce produit a été conçu en pensant à votre sécurité avant tout. Veuillez lire les instructions d'utilisation ci-dessous afin de garantir afin de pouvoir utiliser le produit de façon sûre.

1.3.1 Précautions d'usage

L'utilisateur ne doit pas modifier ce lecteur-enregistreur. Si celui-ci est utilisé avec un disque dur commercial, la température d'utilisation devrait être comprise entre -5 et +50°C.

1.3.2 Alimentation électrique

Tension d'alimentation du dispositif : **DC 12V**.

Lorsque vous connectez le lecteur, veuillez connecter l'adaptateur AC inclus à la prise

jack du lecteur. Veuillez vérifier qu'il ne peut pas être endommagé. Pour réduire le risque d'électrocution, veuillez tout d'abord débrancher le dispositif avant de la nettoyer. Ne connectez jamais le lecteur dans un environnement poussiéreux ou humide. Ne remplacez pas l'adaptateur ou le câble d'alimentation.

1.3.3 Interférences Radio

S'il n'en est pas protégé correctement, tout dispositif électronique peut être sujet à des interférences électromagnétiques.

Le design de produit a suivi les standards FCC/CE et répond aux règles suivantes :

(1) Ce lecteur-enregistreur ne peut pas causer d'interférences nocives.

(2) Ce lecteur-enregistreur peut accepter des interférences reçues, y compris interférences qui pourraient causer des opérations indésirables.

1.3.4 Réparation

Si votre produit a un problème, vous devriez l'amener dans un centre de réparation officiel et laissez faire la réparation à des spécialistes. Ne tentez jamais de réparer votre lecteur-enregistreur vous même car vous pourriez l'endommager, vous en danger vous-même ou vos données.

1.3.5 Autres

Lorsque vous utilisez votre lecteur-enregistreur :

Ne le laissez pas entrer en contact avec de l'eau ou d'autres liquides.

Ne démontez pas le lecteur-enregistreur, ne le réparez pas et ne modifez pas son design. Tout dommage causé par une tentative de réparation sera exclu de la garantie.

N'appuyez pas brutalement sur les boutons du lecteur-enregistreur.

Evitez de donner des coups avec des objets durs sur le lecteur, de le secouer et de le placer dans un champs magnétique.

En cas de décharge électrostatique, ou d'exposition à un champs magnétique intense, le produit pourrait présenter un dysfonctionnement. Dans ce cas, veuillez débrancher l'appareil et le brancher à nouveau afin de revenir à un état normal de fonctionnement.

2. CONNEXION

2.1 Connexion de l'alimentation en courant

(1) Enfoncer la fiche jack de l'adaptateur AC dans le connecteur DC in du lecteur multimédia.

(2) Branchez l'adaptateur dans une prise de courant.

Note : DC 12V, 3A

2.2 Connecter un dispositif USB

(1) Assurez-vous que le lecteur-enregistreur est allumé.

(2) Branchez la clé USB, le disque dur USB... au port USB HOST du lecteur.

2.3 Connecter une carte mémoire.

Une carte mémoire peut être utilisée par insertion de celle-ci dans la fente correspondante.

(1) Insérez la carte mémoire dans la fente de façon adéquate.

(2) Insérez la carte dans le sens indiqué par le dessin au dessus de la fente.

2.4 Connexion à une TV

2.4.1 Sortie A/V

(1) Connectez les trois câbles de couleur aux trois connecteurs A/V OUT du lecteur-enregistreur.

(2) Connectez les trois fiches de couleur aux trois connecteurs A/V IN du téléviseur.

Vous pouvez également utiliser la sortie audio coaxiale/optique durant l'utilisation de la

sortie vidéo CVBS.

2.4.2 SORTIE HDMI

(1) Connectez une des deux fiches de votre câble HDMI au connecteur HDMI du lecteur.

(2) Connectez l'autre fiche du câble HDMI au connecteur HDMI de votre téléviseur. De cette façon, vous pouvez profiter d'une transmission de signaux vidéo et audio de première qualité grâce à l'usage d'un unique câble.

2.4.3 Connexion avec un amplificateur numérique

(1) Connectez le connecteur RCA de votre câble coaxial avec le connecteur S/PDIF du lecteur. Ou si vous utilisez une fibre optique, branchez le connecteur Toslink de votre lecteur avec le connecteur S/PDIF Optical.

(2) Branchez l'autre extrémité de votre câble coaxial ou fibre optique au dispositif audio numérique.

Note: La fibre optique et le câble coaxial ne sont pas fournis.

2.5 Connexion à un ordinateur

1) Connectez une des fiches du câble USB au connecteur USB device du lecteur.

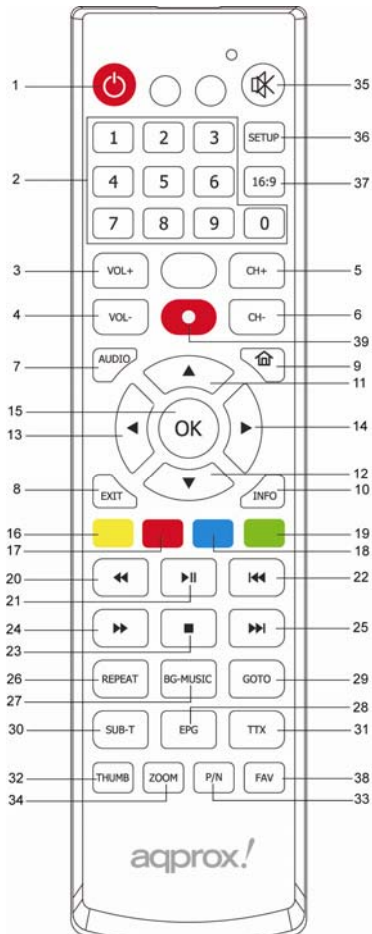
2) Connectez l'autre fiche du câble USB au connecteur USB HOST de l'ordinateur.

3) Allumez l'interrupteur d'alimentation. De cette façon, vous pouvez utiliser le lecteur-enregistreur comme un disque dur externe.

3. OPÉRATION

3.1 Introduction au lecteur

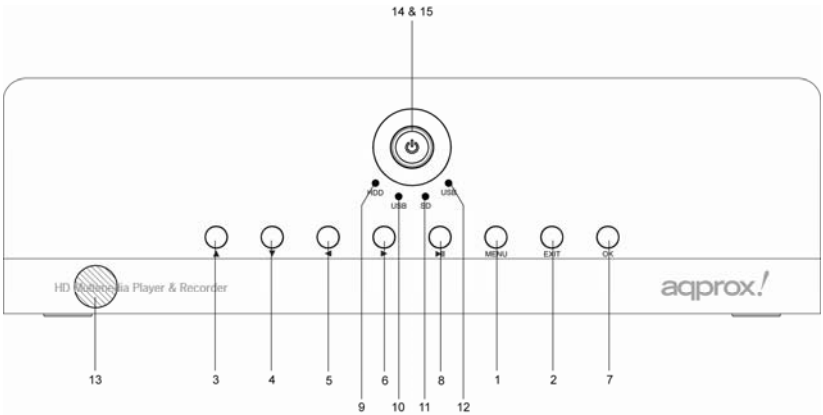
3.1.1 COMMANDE A DISTANCE



NO.	NOM	FONCTION
1	POWER	Allume/Eteint le dispositif
2	BOUTONS NUMÉRIQUES	Entrées de données numériques
3	VOL+	Augmente le volume
4	VOL-	Diminue le volume
5	CH+	Canal précédent
6	CH-	Canal suivant
7	AUDIO	Sélectionne une piste audio
8	EXIT	Sortie
9	HOME	Ouvre le menu principal
10	INFO	Montre les informations sur le fichier en cours
11	HAUT	Déplace la sélection vers le haut lors de la navigation
12	BAS	Déplace la sélection vers le bas lors de la navigation
13	GAUCHE	Déplace la sélection vers la gauche lors de la navigation
14	DROITE	Déplace la sélection vers la droite lors de la navigation Sélectionne la musique favorite
15	OK	Confirmation
16	JAUNE	Ajoute une programmation d'enregistrement
17	ROUGE	Édite une programmation d'enregistrement
18	BLEU	Efface une programmation d'enregistrement Efface un fichier dans les menu 'navigation' et PVR
19	VERT	Ouvre le menu de temporisation
20	FR	Retour rapide lors de la lecture. Plusieurs pression consécutive permettent de sélectionner la vitesse.
21	LECTURE/PAUSE	Lance ou suspend la reproduction en cours
22	FF	Avance rapide lors de la lecture. Plusieurs pression consécutive permettent de sélectionner la vitesse.

23	STOP	Termine la reproduction en cours.
24	PRECEDENT	Affiche le fichier ou la page précédente
25	SUIVANT	Affiche le fichier ou la page suivante
26	REPEAT	Détermine les options de répétition
27	BG-MUSIC	Enclenche la musique d'arrière fonds
28	EPG	Ouvre le guide électronique des programmes, qui affiche à l'écran une liste des programmes pour la semaine à venir lors du visionnement de la télévision numérique.
29	GOTO	Se rendre à un point temporel déterminé
30	SUB-T	Réglage des options de sous-titres
31	TTX	Télétexte.
32	THUMB	Miniatures
33	P/N	Choix de la sortie vidéo entre AV et HDMI
34	ZOOM	Zoom avant/zoom arrière (photo ou vidéo)
35	MUTE	Coupe le son ou le rétablit.
36	SETUP	Ouverture du menu de configuration
37	16:9	Bascule entre l'affichage en 16/9 et en 4/3
38	FAV	Affiche la liste de musique favorites
39	REC	Enclenche l'enregistrement dans le mode télévision

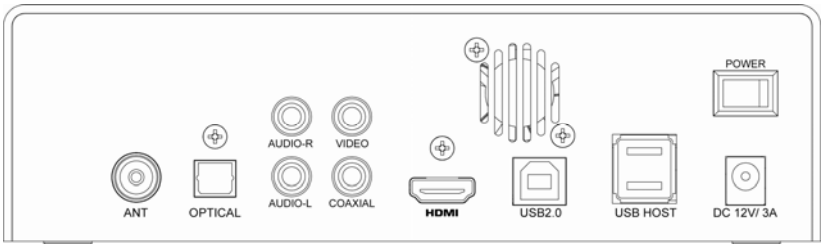
3.1.2 FRONT PANEL



NO.	NAME	FUNCTION
1	MENU	Affiche le menu de configuration
2	EXIT	Sortir/Annuler
3	HAUT	Déplace la sélection vers le haut
4	BAS	Déplace la sélection vers le bas
5	GAUCHE	Déplace la sélection vers la gauche
6	DROITE	Déplace la sélection vers la droite
7	OK	Entrer/Reproduire
8	PLAY/ PAUSE	Reproduire/Suspendre la lecture
9	HDD INDICATOR	LED (bleue) d'indication d'activité sur le disque dur
10	USB INDICATOR	LED (bleue) d'indication d'activité sur le dispositif connecté au port USB

11	SD INDICATOR	LED (bleue) d'indication d'activité sur la carte mémoire
12	USB INDICATOR	LED (bleue) d'indication d'activité sur le dispositif connecté au port USB
13	Fenêtre IR	Permet de recevoir les signaux infrarouges (IR) de la commande à distance
14 15	INDICATEUR DE STATUS/DE VEILLE	LED (bleue) lorsque le système est allumé LED (rouge) lorsque le système est en mode veille

3.1.3 PANNEAU ARRIÈRE



NOM	FONCTION
DC	Connecteur d'entrée de l'alimentation DC IN
USB 2.0	Dispositif USB
AUDIO-R	Connecteur de sortie audio (canal de droite)
VIDEO	Connecteur de sortie vidéo
OPTICAL	Connecteur optique
HDMI	Connecteur HDMI
USB HOST	Port USB pour la connexion de mémoires supplémentaires
ANT	Connecteur d'entrée TV/RF
AUDIO-L	Connecteur de sortie audio (canal de gauche)

COAXIAL	Connecteur de sortie SPDIF
Power	Interrupteur général d'allumage/extinction
Fan	Ventilateur de refroidissement de l'équipement

4. COMMENT S'EFFECTUE LA LECTURE

4.1 Allumage/Extinction

Allumage

Après avoir connecté le connecteur d'entrée DC IN et permuté l'interrupteur général d'alimentation sur le panneau arrière, le lecteur-enregistreur est en mode veille. Après avoir enfoncé le bouton 'POWER' sur le panneau avant ou sur la télécommande, la couleur de l'indicateur allumé/éteint va passer du rouge au bleu. Ensuite, le logo va s'afficher à l'écran puis le menu principal va s'ouvrir.

Extinction

Enfoncez le bouton 'POWER' sur le panneau avant. Le lecteur-enregistreur va entrer dans le mode veille et la couleur de l'indicateur allumé/éteint va passer du bleu au rouge. Ensuite, permutez l'interrupteur général d'alimentation sur le panneau arrière avant de déconnecter le câble d'alimentation.

4.2 Lecteur multimédia

1) Menu de configuration

Le menu de configuration vous permet de personnaliser les options de votre lecteur.
Il y a 4 groupes d'options dans le menu de configuration : **SYSTEME, FILM, PHOTO, FORMAT**. Utilisez les flèches de navigation **GAUCHE/DROITE** pour sélectionner un

menu, **ENTER** pour confirmer et **EXIT** pour sortir d'un sous-menu.

• **Changement des paramètres systèmes**

Utiliser ce menu pour configurer les paramètres audio.

Langue:

La langue du système du lecteur-enregistreur peut être sélectionnée dans la liste correspondante. Le changement de langue prendra effet immédiatement.

Ratio d'aspect :

- ***AUTO:*** Affiche la photo ou le film dans son aspect original.
- ***4:3 Full:*** Affiche la photo ou le film en plein écran.
- ***Pan Scan 4:3****:* Affiche une image en plein écran en coupant les parties redondantes. Sélectionner lorsqu'une TV traditionnelle 4:3 est connectée.
- ***Letter Box 4:3****:* Affiche une large image avec deux larges bandes noires au-dessus et en-dessous de l'écran. Utiliser avec une TV 4:3.
- **16:9 Wide Screen**: Maximise l'image dans l'axe horizontal 16:9.

Format de TV : Ajustez le système de TV à NTSC ou PAL

SPIDF : *Sélectionnez PCM ou ROW DATA pour l'utilisation de la sortie audio optique, ou OFF sinon.*

PRÉVISUALISATION : Active ou désactive la prévisualisation de vidéo ou de la musique dans le menu de navigation.

Réglages d'usine : Restaurer les réglages par défaut.

Version de firmware : Montre la version du software du dispositif.

• Réglage des paramètres vidéo :

- ***Spécifique aux sous-titres :*** sélectionne la taille des sous-titres : NORMAL/PETIT/GRAND

- SUBTITLE BG: Couleur de fonds des sous-titres : TRANSPARENT/JAUNE & VERT / BLANC / GRIS

- COULEUR DE FONTE DES SOUS-TITRES : ROUGE / VERT / BLEU

- START RESUME : Permet de relancer une vidéo à l'endroit où on l'avait laissée, après en avoir arrêté la reproduction à l'aide de la touche stop.

• Paramètres de photos :

- Temps d'exposition pour le diaporama : temps d'exposition de chaque diapositive : 2s/3s/5s/7s.

- Mode de transition pour le diaporama : il y a 46 possibilités de transition : ALÉATOIRE, 0, 1, ..., 45.

• Formatage :

Vous pouvez formater un disque dur au format FAT32 ou NTFS.

2) Menu de photo.

Dans ce mode, tous les dossiers et fichiers images supportés sont affichés, ainsi que la prévisualisation si celle-ci est activée.

3) Menu musique

Dans ce mode, est disponible la fonction de playlist, qui vous permet d'ajouter vos fichiers de musique favoris à la playlist et de pouvoir les écouter plus facilement à tout moment. La playlist sera sauvée sur la partition en cours d'utilisation.

Ajouter des fichiers à la playlist :

Sélectionnez le fichier que vous voulez ajouter et enfoncez la touche Droite pour sélectionner le fichier. Enfoncez ensuite la touche **FAV** pour confirmer. **PLAYLIST MODE** va être affiché.

Effacer des fichiers de la playlist :

Sélectionnez le fichier à supprimer de la playlist. Enfoncez le bouton **DROITE** afin de marquer le fichier d'un **×** et pressez ensuite **ENTER** pour effacer le fichier immédiatement ou il sera effacé lorsque vous sortez de la playlist.

4) Menu de vidéo

Dans ce mode, tous les dossiers et fichiers vidéos supportés sont affichés.

5) Menu de navigation

Dans ce mode, tous les dossiers et fichiers (musique, photos et vidéos) supportés sont affichés.

4.3 TV

4.3.1 Paramètres de télévision DVB-T

Lorsque vous entrez dans le menu de la télévision pour la première fois, vous verrez une boite de dialogue de '**Guide d'Installation**'. Celle-ci vous permettra d'effectuer une recherche automatique des canaux de télévision. Les options ci-dessous seront disponibles.

Guide d'Installation

Langue des menus OSD : vous pouvez choisir la langue.

Pays : Déterminez le pays dans lequel vous vous trouvez.

Recherche de canaux : Début de la recherche automatique.

Vous pouvez également choisir la **recherche automatique** dans le menu de configuration. Enfoncez la touche **SETUP** afin d'ouvrir le menu correspondant.

Option

Langue des sous-titres : Enfoncez les touches **gauche/droite** pour choisir la langue

des sous-titres.

Langue Audio : Enfoncez les touches **gauche/droite** pour choisir la piste audio.

Audio numérique : Enfoncez les touches **gauche/droite** pour choisir la sortie audio numérique : PCM/DATA RAM.

Recherche de canaux

Recherche automatique : enfoncez la touche **droite** afin de démarrer la recherche automatique.

Recherche manuelle : enfoncez la touche de droite afin de démarrer la recherche manuelle de canaux.

Pays : Enfoncez les touches **gauche/droite** pour choisir le pays.

Puissance d'antenne: Enfoncez les touches **gauche/droite** pour choisir le type d'antenne.

Programme

Edition de programme : enfoncez la touche **droite** afin d'entrer le sous menu d'édition des programmes. Ensuite, entrez le mot de passe : 88888. Les quatre touches de couleur vont être utilisées pour l'édition :

Déplacer : jaune Passer : vert Éditer : rouge Effacer : bleu

EPG: Appuyez sur **OK** pour afficher la programmation pour les 7 jours à venir de la chaîne en cours.

LCN: Permet l'ordination des canaux par ordre logique

Sort: Enfoncez la flèche vers la droite pour utiliser la classification LCN.

Heure

Time offset : décalage dû à l'heure d'été et d'hiver

Pays région: Pays de la zone horaire

Zone horaire : ajuste la zone horaire

Système

Guidance Parental : ajuste le niveau de sécurité.

Configuration du mot de passe : Entrez le nouveau mot de passe à l'aide des touches numériques de la télécommande.

Réglages d'usine: confirmer la restauration en enfonçant la touche droite et en entrant le mot de passe : 88888.

Information: Affiche à d'aide de la touche droite les informations du système (No de modèle, version SW, version HW).

USB

Configuration PVR : Enfoncez la touche de droite pour sélectionner la mémoire sur laquelle la fonction PVR va enregistrer (Carte SD, clé USB ou disque dur Sata).

4.3.2 Reproduction ou enregistrement de la télévision

BOUTON	FONCTION
CH+/CH-	Canal suivant/précédent
INFO	Affiche les informations sur le canal en cours de visualisation
SUB-T	Choix des sous-titres si le canal propose plusieurs types de sous-titres
AUDIO	Choix de la piste audio si plusieurs pistes audio sont disponibles
TTX	Télétexte

EPG	Ouvre le guide électronique des programmes, qui affiche à l'écran une liste des programmes pour la semaine à venir lors du visionnement de la télévision numérique.
OK	Affiche la liste des canaux de TV disponibles. La flèche à gauche affiche la liste des radios disponibles.
JAUNE	Ajoute une programmation EPG Démarre la programmation EPG depuis le menu EPG
ROUGE	Edite une programmation d'enregistrement existante
BLEU	Effacer une programmation depuis le menu de programmation d'enregistrement.
VERT	Ouvre le menu de programmation PVR.
SETUP	Ouvre le menu de configuration.
GAUCHE/DROITE ou Vol+/Vol-	Ajustement du volume
EXIT	Retour au menu principal
BOUTONS NUMÉRIQUES	Entrée numérique

4.3.2.1 Enregistrement de la TV

Le système supporte deux modes d'enregistrement décrits ci-dessous. Les vidéos enregistrées peuvent être visionnées par l'option PVR.

Note :

1) N'oubliez pas de définir le disque cible de l'enregistrement PVR avant tout enregistrement.

2) Plusieurs enregistrement ne peuvent s'effectuer à la fois.

Enregistrement une touche :

Lorsque vous regardez la TV, appuyez sur le bouton REC pour commencer l'enregistrement puis sur STOP pour l'arrêter.

Enregistrement programmé

1) Programmation d'enregistrement manuelle

Appuyez sur la touche Bleu pour entrer dans le mode de programmation puis ensuite sur jaune, rouge et vert pour ajouter, éditer et effacer des tâches d'enregistrement.

2) Programmation d'enregistrement EPG

Appuyez sur EPG pour afficher les programmations TV et choisissez le programme que vous voulez enregistrer. Ensuite, appuyez sur les touches jaunes, rouge et vert pour ajouter, éditer et effacer des programmations.

Note :

1) Si l'enregistrement EPG ou l'enregistrement manuel sont en cours d'utilisation, il est impossible d'utiliser la fonction d'enregistrement une touche.

2) Si le système est en train d'enregistrer le canal A et qu'une tâche d'enregistrement du canal B arrive à échéance, le système va afficher une boite de dialogue pour choisir si continuer l'enregistrement du canal A ou passer au canal B. Une fois l'enregistrement programmé terminé, l'enregistrement du canal A reprendra.

3) Si vous êtes en train de visionner le canal A et qu'une programmation d'enregistrement du canal B arrive à échéance, le système va afficher une boite de dialogue pour choisir si continuer le visionnement du canal A ou passer à l'enregistrement du canal B. Une fois l'enregistrement programmé terminé, le visionnement du canal A reprendra.

4) Si vous êtes en train d'effectuer une autre tâche multimédia lorsqu'une tâche d'enregistrement arrive à échéance, le système va afficher une boite de dialogue pour choisir si commencer l'enregistrement ou non.

5) Si le lecteur-enregistreur est en mode veille, il s'allumera, effectuera la tâche

d'enregistrement et puis repassera en mode veille.

6) N'oubliez pas de fermer le menu de programmation d'enregistrement afin de sauver les changements avant de passer à l'étape suivante.

4.4 Effacement

Le système permet l'effacement de fichiers dans les menus Navigateur et PVR. Vous pouvez sélectionner les fichiers que vous voulez effacer à l'aide de la touche bleue et ensuite commencer l'effacement à l'aide de la touche OK.

5. MISE A JOUR DU SYSTÈME

Téléchargez la mise à jour de firmware depuis notre site web : www.printyourideas.com.

1) Copiez le firmware sur une clé USB ou une carte mémoire et connectez ce dispositif à votre lecteur-enregistreur.

2) Entrez dans la fonction NAVIGATEUR et déplacez le curseur jusqu'à sélectionner le fichier d'actualisation puis cliquez sur OK. N'interrompez pas l'alimentation avant de voir une progression de 100%.

1. INTRODUKTION

1.1 Willkommen

Vielen Dank, unseres APPMPHDTDT Multimedia Player und Rekorder gekauft zu haben. Wir hoffen Sie werden seine Benutzung genießen. Dieses Player hat die folgenden Funktionalitäten.

A/V Ausgang

HDMI V1.3 für Hochlösung Video und digital Audio.

CVBS Video und Stereo Audio für analoge audiovisuelle Verbindung.

Koaxial und optische Schnittstelle für digitale Wiedergabetreue.

Einstellbare Video-Ausgangslösung (NTSC, PAL, 576p, 720p, 1080i, 1080p)

Multimedia Wiedergabe

Unterstützt die wichtigen Audio, Video und Bilder Formaten (1080p HD Video Dekodierung)

Film Format: AVI/MKV/TS/TP//M2TS/MPG/MJPG/MP4/MOV/VOB

Musik Format: MP3 /WMA/AAC

Bilder Format: JPEG/BMP/PNG

Bilder Diashow mit Hintergrundmusik

DVB-T TV Empfänger

Unterstützt Digital Video Broadcasting Terrestrial (DVB-T) Empfang, elektronisch Programmführung (EPG).

PVR

Unterstützt drei Aufnahmemoden:

EPG Buchung Aufnahme

Manuelle Buchung Aufnahme

Eine Taste Aufnahme

Wenn der Rekorder fängt an aufzunehmen, eine Ikon wird in der obere links Ecke angezeigt werden, um die Aufnahme Status und Zeit anzuzeigen.

USB und Speicherkarte Unterstützung

USB Schnittstelle x 2
SD Speicherkarte Schnittstelle x 1

Gerät

Kann als transportable Festplatte benutzt werden.

1.2 Packung Inhalt

TEILE	ANZAHL
Player	1
Stromversorgung	1
Fernbedienung	1
Fernbedienung Batterie	2
Kabel AV	1
USB Gerät Kabel	1
Gebrauchsanweisung	1

1.3 Vorsicht

Diese Gerät wurde gedacht um einen hohen Sicherheitsniveau zu erlauben. Für eien sichere Benutzung, lesen Sie bitte diese Gebrauchsanweisung vor der Benutzung.

1.3.1 Usage Cautions

Der Benutzer sollte den Player nicht modifizieren. Mit einer kommerzielle Festplatte benutzt, soll das Umgebungstemperatur zwischen +5 und +50°C sein.

1.3.2 Versorgung

Versorgung Spannung: **DC 12V**.

Um den Player zu benutzen, verbinden Sie die inklusive Spannungsversorgung mit

dem Stecker des Players. Bitte prüfen Sie, dass es nicht geschädigt wurde. Um das elektrisches Schock Risiko zu vermeiden, ausschalten Sie den Player vor dem Putzen. Verbinden Sie nicht das Kabel in feuchten oder staubigen Konditionen. Ersetzen Sie bitte nicht das Kabel oder die Spannungsversorgung.

1.3.3 Radio Interference

Ihren Player kann radio Interferenzen erdulden aber wurde gedacht, damit es so wenig wie möglich ist.

Das Design folgt das FCC/CE Standard und folgt die folgenden Regeln:

(1) Dieser Player kann nicht schädlichen Interferenzen produzieren.

(2) Das Player könnte Interferenzen akzeptieren, inklusive Interferenzen die unerwünschten Effekten Operationen auslösen kann.

1.3.4 Reparieren

Wenn das Player ein Problem hat, sollen Sie den an einem Professionell bringen, damit er das Reparieren macht. Reparieren Sie bitte nie Ihres Gerät selbst. Das kann gefährlich für das Gerät, Ihre Daten oder für Sie sein.

1.3.5 Anderen

Bei der Benutzung:

Lassen Sie den Player nicht in Kontakt mit Wasser oder andere Flüssigkeit sein.

Demontieren Sie, Reparieren Sie oder Modifizieren Sie nicht das Gerät. Schäden auf Grund einer Modifikation von Ihnen gemacht wird nicht in der Garantie inklusive.

Drücken Sie die Tasten des Players nicht zu kräftig.

Schlagen Sie den Player nicht mit schwer Objekten und schütteln Sie den nicht.

Wenn es eine elektrostatische Entladung gibt, kann den Player aufören zu funktionieren. Stecken Sie bitte den Stecker aus und wieder ein und der Player wird wieder funktionieren.

2. VERBINDUNG

2.1 Verbindung mit der Stromversorgung

(1) Verbinden Sie den AC Adapter mit dem DC IN Stecker des Players.

(2) Verbinden Sie den AC Adpater mit dem Strom Stecker.

2.2 Verbindung eines USB Geräts

(1) Schalten Sie den Player ein.

(2) Stecken Sie den USB Flash Drive, die USB Festplatte... im USB HOST Port des Players.

2.3 Verbindung einer Speicherkarte

Stecken Sie die Karte im Kartenleser des Players ein.

Sie können die Dateien Ihrer Karte mit dem Player wie anderen Dateien benutzen.

2.4 Verbindung mit einem TV

2.4.1 A/V AUSGANG

(1) Verbinden Sie die 3 farbigen Kabeln mit den A/V OUT Steckern des Players.

(2) Verbinden Sie die 3 farbigen Kabeln mit den A/V IN Steckern des TV.

Sie können auch den Audio Ausgang der **Coaxial/Optical** OUT Stecker während Sie den CVBS Video Ausgang benutzen.

2.4.2 HDMI AUSGANG

(1) Stecken Sie ein einen Stecker des HDMI Kabels im HDMI Stecker des Players.

(2) Stecken Sie den anderen Stecker im HDMI Port des TV ein.

So können Sie die höchste Qualität Audio und Video mit einem einigen Kabel erreichen.

2.4.3 Verbindung mit einem digitalen Verstärker.

(1) Folgen Sie das Bild und stecken Sie den RCA Stecker des Koaxialkabels im S/PDIF Stecker des Players. Wenn Sie eine optische Faser Verbindung benutzen,

benutzen Sie das Toslink Port des Players.

(2) Verbinden Sie die andere Ende des Kabels in Ihrem digitalen Gerät.

Note: Koaxialkabel und optische Faser werden nicht mit dem Player geliefert.

2.5 Verbindung mit dem Rechner

1) Verbinden Sie das USB Port des Players und das USB Port des Rechners mit dem USB Kabel.

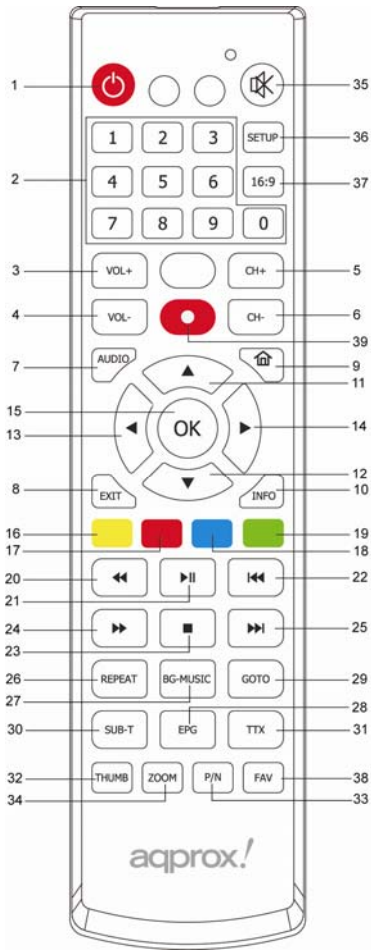
2) Schalten Sie den Player ein.

3) Sie können den Player als externe Festplatte benutzen.

3. OPERATION

3.1 Player Einführung

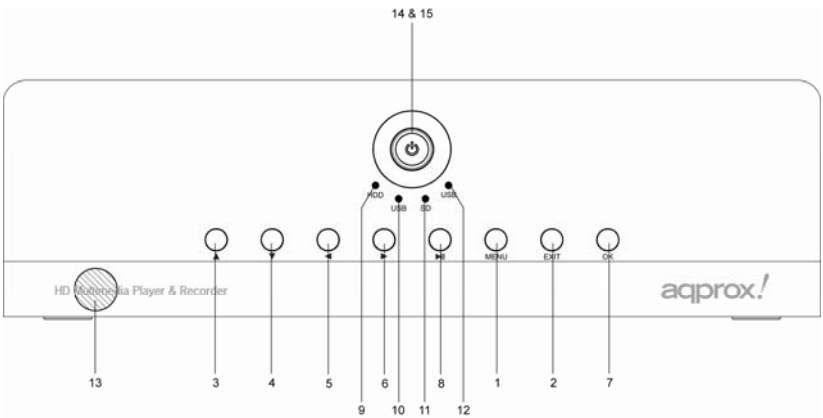
3.1.1 FESTBEDIENUNG



NO.	NAME	FUNCTION
1	POWER	Ein/ausgeschaltet den Player
2	NUMERIC BUTTONS	Gibt numerischen Werten ein.
3	VOL+	Lautstärke +
4	VOL-	Lautstärke -
5	CH+	Vorige Kanal
6	CH-	Nächste Kanal
7	AUDIO	Audio Kanal selektieren
8	EXIT	Aus einem Dialogfenster ausgehen
9	HOME	Initialmenü
10	INFO	Information über die aktuelle Datei
11	Pfeile nach Oben	Höher im Menü
12	Pfeile nach Unten	Tiefer im Menü
13	Pfeile nach Links	Nach Links
14	Pfeile nach Recht	Nach Recht
15	OK	Bestätigen
16	GELB	Einfügt ein Speicherprogramm
17	ROT	Editiert ein Speicherprogramm
18	BLAU	Löscht ein Speicherprogramm Löscht eine Datei unter „Browser“ und „PVR“.
19	GRÜN	Zeitprogramm öffnen
20	FR	Zurücklaufen in der aktuellen Wiedergabe Mehrere Druck um verschiedene Geschwindigkeiten zu selektieren.
21	PLAY/PAUSE	Beginnt oder hält an die Wiedergabe
22	FF	Schneller Vorlauf Mehrere Druck um verschiedene Geschwindigkeiten zu selektieren.
23	STOP	Beendet die Wiedergabe
24	PREVIOUS	Zeigt die vorige Datei/ Seite
25	NEXT	Zeigt die nächste Datei/ Seite

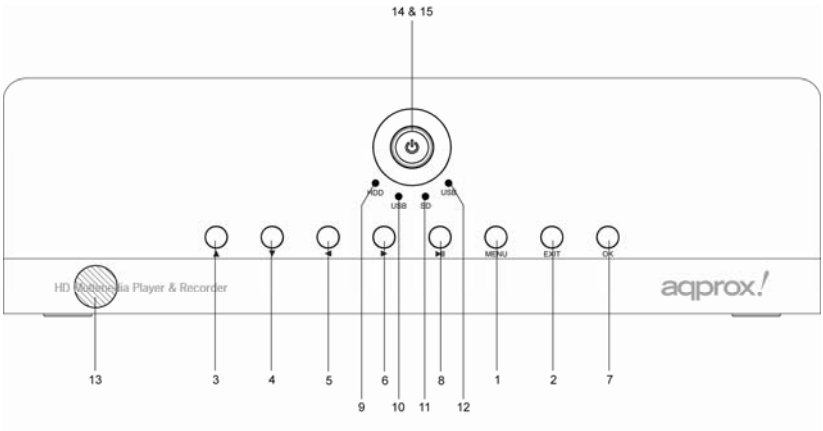
26	REPEAT	Wiederholung Optionen
27	BG-MUSIC	Hintergrundmusik der Diashow
28	EPG	EPG: elektronische Programmführung
29	GOTO	Zeitpunkt selektieren
30	SUB-T	Untertiteln Optionen
31	TTX	Teletext
32	THUMB	Miniatur Bilder aktivieren
33	P/N	HDMI oder CVBS selektieren
34	ZOOM	Zoom +/- (Audio/Video)
35	MUTE	Audio Ausgang Aus/Einschalten
36	SETUP	Öffnet das Haupteinstelllungenmenü
37	16:9	Selektiert 16:9 oder 4:3 Bildformat
38	FAV	Zeigt die Musik
39	REC	Beginnt das Speichern in TDT Mode.

3.1.2 FRONTPLATTE



NO.	NAME	FUNKTION
1	MENU	Zeigt das Menü an.
2	EXIT	Ausgang/Abbrechen
3	UP	Höher im Menü
4	DOWN	Tiefer im Menü
5	LEFT	Nach Links
6	RIGHT	Nach Recht
7	OK	Bestätigen
8	PLAY/ PAUSE	Beginnt oder hält an die Wiedergabe
9	HDD LED	Blinkt wenn Daten aus der Festplatte gelesen wird.
10	USB LED	Blinkt wenn es ein USB Gerät eingesteckt wird.
11	SD LED	Blinkt wenn es eine Speicherkarte eingesteckt wird.
12	USB LED	Blinkt wenn es ein USB Gerät eingesteckt wird.
13	IR FENSTER	Empfängt IR Signalen von der Fernbedienung
14 15	STATUS LED STANDBY LED	Blau: Gerät ist eingeschaltet Rot: Gerät ist in Schlafmode

3.1.3 RÜCKPLATTE



NAME	FUNKTION
DC	DC IN Stecker
USB 2.0	USB Gerät
AUDIO-R	Audio AUSGANG Stecker (Rechter Kanal)
VIDEO	Video AUSGANG Stecker
OPTICAL	Optischer Stecker
HDMI	HDMI Stecker
USB HOST	USB Host Port
ANT	TV/ RF EINGANG Stecker
AUDIO-L	Audio AUSGANG Stecker (Linker Kanal)
COAXIAL	SPDIF AUSGANG Stecker
Power	Stromversorgung EIN/AUS
Fan	Fan-cooled radiator

4. WIEDERGABE

4.1 Stromversorgung EIN/AUS

Einschaltung

Verbinden Sie den DC Eingangsstecker. Drücken Sie die Power Taste auf der Rückplatte. Der Player wird in Schlafmode. Nach dem Drücken der POWER Taste auf dem Frontplatte oder auf der Fernbedienung, wird die Power LED von rot bis blau schalten. Der Player wird das Logo anzeigen und dann, das Hauptmenü öffnen.

Ausschaltung

Drücken Sie die POWER Taste auf der Frontplatte oder auf der Fernbedienung um den Player in Schlafmode zu schalten. Dann, drücken Sie die Power Taste auf der Rückplatte bevor Sie das Stromkabel abstecken.

4.2 Multimedia Player

1) Einstellungsmenü

Das Menü erlaubt Präferenzen und Optionen des Players einzustellen. Es gibt vier Optionen: **SYSTEM, FILM, PHOTOS, FORMATIEREN.** Benutzen Sie die **LINKS/RECHT** Pfeilen um ein Menü zu selektieren. Drücken Sie EINGANG zum Bestätigen. Drücken Sie **EXIT** um zum höheren Menü zu gehen.

• System Einstellungen

Sprachen:

Mehrere Sprachen können selektiert werden. Sprache Selektion wird sofort effektiv sein.

Bildformat:

- ***AUTO:*** Anzeigt Bild oder Film mit der originalen Ration.

- 4:3 Full: Anzeigt Bild oder Film in Vollbild.

- Pan Scan 4:3*:* Anzeigt ein breites Bild im vollen Bildschirm und schneidet die überflüssigen Teilen.

- Letter Box 4:3*:* Anzeigt ein breites Bild mit schwarzen Linien oben und unten des Bildschirms.

- 16:9 Wide Screen: Maximiert das Bild auf der horizontalen Achse zu 16:9.

TV Format: Selektieren Sie um das TV Modell zu **NTSC** oder **PAL** zu setzen.

HDMI: Setzt die Ausgangsresolution zu 720P, 1080I oder 1080P.

SPIDF: Setzt das Datenformat PCM/ROW für die optische Ausgang oder ausschaltet.

PREVIEW: Ein/Ausschaltet die Musik oder Film Vorschau im Browser.

Factory Default: Setzt das Gerät zu den Fabrikeinstellungen zurück.

Firmware version: Zeigt die Software Information.

• Film Einstellungen

- UNTERTITEL SPEZIFISCH: Untertitel Größe

- UNTERTITEL HINTERGRUND: Untertitel Hintergrundfarbe: TRANSPARENT/GELB UND GRÜN/WEISS/GRAU

- UNTERTITEL SCHRIFTART FARBE: Setzt die Schriftart Farbe: ROT/GRÜN/BLAU.

- START RESUME: Wenn diese Option aktiviert ist, ist das Möglich die Wiedergabe an der gleichen Zeit wie letztes Wiederzuanfangen.

• Fotos Einstellungen

- Diaschau Zeit:: Bilderdauer: 2s/ 3s/ 5s/ 7s.

- Diaschau Mode: Es gibt 46 Mode. Sie können zwischen ZUFÄLLIG, 0, 1, …

45 wählen.

• **Format:**

Sie können eine Partition in FAT32 oder NTFS formatieren.

2) Photo Menü

In diesem Modus, werden alle unterstützte Photo Dateien und Ordnern angezeigt.

3) Musik Menü

In diesem Modus, unterstützt den Player die Playlist Funktionalität. Diese Funktionalität erlaubt audio Dateien, die sich auf einem Speichergerät findet, an der Playlist zu addieren. Die Playlist wird auf der aktuelle Partition gespeichert.

Dateien an der Playlist addieren:

Selektieren Sie Datei, dass Sie addieren möchten. Drücken Sie die **Recht** Pfeile Taste und die Datei wird selektiert werden. Drücken Sie die FAV Taste und das **PLAYLIST MODE** Fenster wird öffnen.

Dateien der Playlist löschen:

Die Datei selektieren und die **RECHT** Taste drücken. Die Datei wird markiert **×** werden. Wenn Sie die OK Taste drücken, wird die Datei sofort gelöscht. Sonst, wird die Datei gelöscht, wenn Sie aus diesem Modus ausgehen.

4) Film Menü

In diesem Modus, werden alle unterstützten Video Dateien und Ordnern angezeigt werden.

5) Browser menu

In diesem Modus, werden alle Ordern und unterstützten Dateien (Musik, Photos,

Films...) angezeigt werden.

4.3 TV

4.3.1 DVB-T TV Player Einstellungen

Wenn Sie erstmals das TV öffnen, wird das System ein Installationsfenster öffnen. Dieses Fenster erlaubt die Kanäle automatisch zu suchen. Die folgenden Optionen sind verfügbar:

OSD Sprache: Setzt die Sprache

Land: Selektieren Sie das Land, wo Sie wohnen.

Kanäle Suchung: Automatische Kanäle Suchung

Sie können auch **Manuelle Suchung** wählen, um ein Kanal manuell zu suchen.

Wenn Sie die **Setup** Taste drücken, öffnet sich das Einstellungen Menü.

Option

Untertiteln Sprache: Drücken Sie die **Links/Recht** Tasten um die Untertiteln Sprache zu wählen.

Audio Sprache: drücken Sie die **Links/Recht** Tasten um die Audio Sprache zu wählen.

Digital Audio: Drücken Sie die **Links/Recht** Tasten um das digital Audio Ausgangstyp zu wählen: PCM/DATA RAM.

Kanäle Suchung

Automatische Suchung: Drücken Sie **Start** um alle Frequenzen automatisch durchzusuchen.

Manuelle Suchung: Drücken Sie die recht Pfeile Taste um die manuelle Suchung zu beginnen.

Land: Selektieren Sie das Land, wo Sie wohnen.

Antennestärke: Selektieren Sie das Antennetyp.

Programmen

Programm editieren: drücken Sie die Recht Pfeile Taste um das Programm Editieren Submenü zu öffnen. Der Passwort ist 88888.

Die vier farbigen Tasten werden benutzt:

Schieben: gelb Auslassen: Grün Editieren: Rot Löschen: Blau

EPG: Drücken Sie auf OK um die 7 Tage Programm Information für das aktuelle Kanal anzuzeigen.

Ordnen: Drücken Sie die **Recht Pfeile** um den Ordnungsmodus zu selektieren.

Zeit

Zeit Offset: Drücken Sie die **Links/Recht Pfeilen** um die Zeitumstellung einzustellen.

Land Region: Selektieren Sie das Land, wo Sie wohnen.

Zeit Zone: Ihre Zeitzone

System

Filmkennzeichnung: Selektieren Sie den Kontrollniveau.

Passwort: Drücken Sie die rechte Pfeile um das Passworteinstellungsmenü zu öffnen. Dann, geben Sie ein neues Passwort ein.

Fabrikeinstellungen: Drücken Sie die Recht Pfeile Taste um die Fabrikeinstellungen zurückzusetzen. Der vorgegebene Passwort ist: 888888.

Information: Drücken Sie die Recht Pfeile Taste um die System Informationen anzuzeigen (model NO., SW Version, HW Version).

USB

PVR configure: Drücken Sie die Recht Pfeile Taste um den Speicher, wo PVR die Videos speichern wird, zu wählen (SD Memory card, USB Host or SATA HDD).

4.3.2 TV Play/ Recording mode

TASTE	FUNKTIONALITÄT
CH+/CH-	Nächste/Vorige Kanal
INFO	Information über die aktuelle Sendung. Für erweiterten Informationen, drücken Sie zwei Mal.
SUB-T	Untertiteln wählen. Nur verfügbar wenn die Sendung mehrsprachigen Untertiteln hat.
AUDIO	Audio Kanal wählen. Nur verfügbar wenn die Sendung mehrere Audio Kanäle hat.
TTX	Teletext.
EPG	Zeigt an die 7 Tage Programm Information für das aktuelle Kanal.
OK	Zeigt alle verfügbaren TV Kanäle. Dann mit die linke Pfeile, zeigt all verfügbaren Radio.
GELB	Speicherprogramm addieren. EPG Reservierung unter EPG Menü.
ROT	Speicherprogramm editieren.
BLAU	Speicherprogramm löschen unter dem Speicherprogramm Menü.
GRÜN	PVR Speicherprogramm Menü öffnen.
SETUP	Einstellungsmenü öffnen.
Links/Recht oder Vol+/Vol-	Lautstärke setzen.

EXIT	Zurück zur vorigen Menü
NUMERISCHEN TASTEN	Sendung Nummern.

4.3.2.1 TV Speichern.

Das System hat zwei Speichermoden hierunter beschreibt. Sie können die speicherten Dateien in der PVR Schnittstelle lesen.

Note:

1) Passen Sie auf, einen Speicher für PVR zuerst zu konfigurieren.

2) Mehre Speicherarbeit können nicht gleichzeitig definiert werden.

Eine Taste Speichern:

Wenn Sie das TV sehen, drücken Sie auf der REC Taste um das Speichern zu anfangen. Um das Speichern aufzuhören, drücken Sie auf die STOP Taste und dann OK.

Programmiertes Speichern:

1) Manuell programmiertes Speichern

Drücken Sie auf der blauen Taste um das Programmspeichern zu öffnen. Dann, mit den Tasten Gelb, Rot und Grün, können Sie die Speichern addieren, editieren und löschen.

2) EPG programmiertes Speichern

Drücken Sie EPG um das Programm zu sehen. Wählen Sie das Programm, dass Sie speichern wollen. Dann **Gelb**, **Rot** und **Grün** zum addieren, editieren, löschen.

Note:

1) Wenn EPG Speichern oder Manuell Speichern benutzt werden, können Sie nicht

das eine Taste Speichern benutzen.

2) Wenn das System speichert gerade Kanal A (eine Taste Speichern) und ein programmiertes Speichern auf Kanal B soll beginnen, wird sich ein Bestätigungsfenster öffnen. Sie können wählen, ob Sie Kanal A oder B Speichern wollen. Nach dem programmierten Speichern, speichert das System zurück den Kanal A.

3) Wenn Sie Kanal A sehen und es ein programmiertes Speichern gibt, wird sich ein Pop Up Fenster öffnen, um zu fragen, wenn Sie weiterspeichern wollen oder nein. Nach dem programmierten Speichern, speichert das System zurück den Kanal A.

4) Wenn Sie im Multimedia Player sind, wird sich ein Pop Up Fenster öffnen, um zu fragen, wenn Sie speichern wollen oder nein. Nach dem programmierten Speichern, speichert das System zurück den Kanal A.

5) Wenn das Gerät in Schlafmodus ist und es gibt programmierten Speichern gibt, wird sich das System automatisch einschalten, dann wird es zum Schlafmodus zurück gehen.

6) Vergessen Sie nicht, das Programmmenü zu schließen, um die Änderungen zu speichern.

4.4 Löschen

Das System unterstützt Dateien Löschen unter “Browser“ und “PVR“. Sie können die Dateien mit der blauen Taste selektieren. Dann, drücken Sie auf OK zum Bestätigen.

5. SYSTEM UPDATE

Sie können die Firmware Aktualisierung mit einer Speicherkarte oder mit einem USB

Speicherstift.

1) Herunterladen Sie zuerst die Aktualisierungsdatei von unserer Webseite: www.printyouridea.com.

2) Die Datei auf der Speicherkarte oder auf dem USB Speicherstift kopieren.

3) Durch die “BROWSER“ Funktionalität, selektieren Sie die Datei und klicken Sie auf OK. Die Aktualisierung wird anfangen. Warten Sie bis das Bildschirm 100% zeigt und neustarten Sie das Gerät.

1. INTRODUZIONE

1.1 Premessa

Grazie tante per aver acquistato il nostro lettore e registratore multimediale APPMPHDTDT. Ci auguriamo che apprezziate questo dispositivo di intrattenimento per la casa. Questo lettore ha la seguente funzionalità.

Uscita A/V

HDMI v1.3 per video ad alta definizione e audio digitale

Video CVBS e audio stereo analogico per il collegamento audio-visivo analogico

Interfaccia coassiale e ottica per audio digitale ad alta fedeltà

Risoluzione uscita video regolabile (NTSC, PAL, 576p, 720p, 1080i, 1080p)

Riproduzione Multimediale

Supporta i principali formati audio, video e file di immagine (decodifica video HD 1080p)

Formato di film: AVI/MKV/TS/TP//M2TS/MPG/MJPG/MP4/MOV/VOB

Formato musicale: MP3 /WMA/AAC

Formato foto: JPEG/BMP/PNG

Slide show di foto con musica di sottofondo

Ricevitore DVB-T TV

Supporta Ricezione Televisiva Digitale Terrestre (DVB-T), Guida Elettronica dei Programmi (EPG)

PVR

Supporta tre modalità di registrazione:

Registrazione Programmata EPG

Registrazione Programmata Manuale

Un Pulsante di Registrazione

Quando il riproduttore inizia a registrare, viene visualizzata un'icona nell'angolo in alto a sinistra che mostra lo stato di registrazione e il tempo.

Supporto USB e Scheda di Memoria

Porta USB HOST x 2

Slot scheda SD x 1

Dispositivo

Può essere usato come un Lettore portatile HDD.

1.2 Contenuto confezione

ELEMENTO	**QUANTITÀ**
Lettore	1
Adattatore	1
Telecomando	1
Batterie Telecomando	2
Cavo AV	1
Cavo HDMI	1 (opzionale)
Cavo USB	1
Manuale Utente	1

Nb:

Il contenuto effettivo della confezione può essere diverso dalla lista di elementi inserita in questo manuale.

Ci auguriamo che abbiate un ottimo utilizzo di questo prodotto. Il nostro impegno consiste nell'applicare la tecnologia multimediale al vostro lavoro, al divertimento, alla famiglia, alla vita quotidiana, all'auto e ovunque! Ci compiace di avervi con noi. Grazie ancora per aver scelto il nostro prodotto.

1.3 Avvertenze

Il design di questo lettore e la fabbricazione mirano alla vostra sicurezza. Al fine di utilizzare in modo sicuro ed efficace questo lettore, siete pregati di leggere quanto segue prima dell'uso.

1.3.1 Precauzioni di Utilizzo

L'utente non deve modificare il lettore. Quando il disco rigido è in uso, la temperatura ambiente deve essere entro + 5 e +50.

1.3.2 Alimentazione

Tensione di alimentazione del lettore: **DC 12V**.

Quando si utilizza il lettore, collegare l'adattatore CA alla presa di alimentazione del lettore. Assicurarsi che non sia danneggiato o sotto pressione. Per ridurre il rischio di scosse elettriche, scollegare l'adattatore prima di pulirlo. Non collegare mai l'adattatore al lettore in una zona umida o polverosa. Non sostituire il cavo dell'adattatore o il cavo del connettore.

1.3.3 Interferenza Radio

Se non sono correttamente schermati, quasi tutti i dispositivi elettronici avranno interferenze radio. In alcune condizioni, il lettore potrebbe subire interferenze.

Il design di questo lettore risponde agli standard FCC / CE, e nel rispetto delle seguenti regole:

(1) Il lettore non può causare interferenze dannose;

(2) Il lettore potrebbe subire qualche interferenza ricevuta, incluse interferenze che potrebbero comprometterne il funzionamento.

1.3.4 Riparazione

Se il lettore ha un problema, è necessario portarlo in un apposito centro di riparazione e lasciarlo in mano a degli specialisti, non fate mai da voi le riparazioni, potreste danneggiare il lettore o mettere in pericolo i vostri dati.

1.3.5 Altre precauzioni

Quando si utilizza il lettore:

Non mettere mai il lettore a contatto con acqua o con altri liquidi.

Non smontare il lettore, non ripararlo da voi e non modificarne la struttura, qualunque danno causato non sarà compreso nella politica di riparazione.

Non premere i pulsanti del lettore troppo forte.

Evitare di urtare il lettore con oggetti duri, evitare di scuoterlo e tenerlo lontano dai campi magnetici.

Durante la scarica elettrostatica e il campo magnetico, il prodotto funzionerà male, quindi scollegare il cavo di alimentazione e il prodotto, la prossima volta che viene acceso, tornerà alle normali prestazioni di funzionamento.

2. CONNESSIONE

2.1 Collegamento dell'Alimentazione

(1) Collegare l'adattatore AC alla presa DC IN del lettore;

(2) Collegare l'alimentatore AC alla presa di alimentazione.

Nb: DC 12V, 3A

2.2 Collegamento di un Dispositivo USB

(1) Assicurarsi che il lettore sia acceso;

(2) Collegare la chiavetta USB / USB HDD, ecc. alla porta USB HOST del lettore.

2.3 Collegamento della Scheda di Memoria

La scheda di memoria può essere utilizzata inserendola nello slot della scheda

(1) Inserire la scheda di memoria nello slot della scheda correttamente;

(2) Inserire la scheda seguendo il puntatore sillscreen sopra lo slot della scheda.

2.4 Collegamento alla TV

2.4.1 A / V OUT

(1) Collegare il connettore a 3 colori alla presa A / V OUT del lettore;

(2) Collegare il connettore a 3 colori alla presa A / V IN del lettore;

È possibile utilizzare anche l'uscita audio dalla presa **Coassiale / Ottica** OUT durante l'utilizzo dell'uscita video CVBS.

In questo modo, si può avere il contenuto del lettore sulla TV o su altri dispositivi di visualizzazione.

2.4.2 HDMI OUT

(1) Inserire un connettore del cavo HDMI alla presa HDMI del lettore;

(2) Collegare l'altro connettore del cavo HDMI alla presa HDMI della TV.

In questo modo, si può avere la massima qualità video e audio tramite un unico cavo.

2.4.3 Collegamento ad un Amplificatore Digitale

(1) Seguire l'immagine e inserire il connettore RCA del cavo coassiale alla presa S / PDIF coassiale del lettore. Oppure, se si utilizza fibra ottica, inserire il connettore Toslink della fibra ottica alla presa S / PDIF ottica del lettore;

(2) Collegare l'altro connettore del cavo coassiale o fibra ottica al dispositivo audio digitale (amplificatore digitale o decoder).

Nb: la fibra ottica e il cavo coassiale non sono in dotazione.

2.5 Connessione al computer

1) Collegare un connettore del cavo USB alla porta USB del lettore.

2) Collegare l'altro connettore del cavo USB alla porta USB host del computer

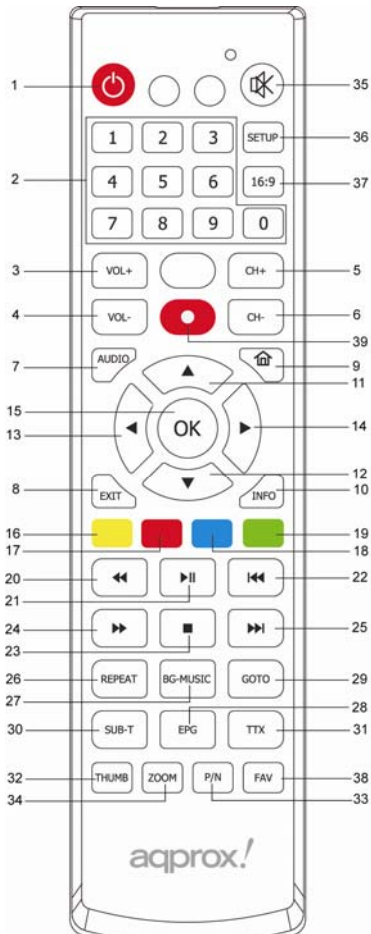
3) Accendere il tasto di accensione.

In questo modo, è possibile usarlo come un lettore portatile HDD.

3. FUNZIONAMENTO

3.1 Introduzione al Lettore

3.1.1 TELECOMANDO

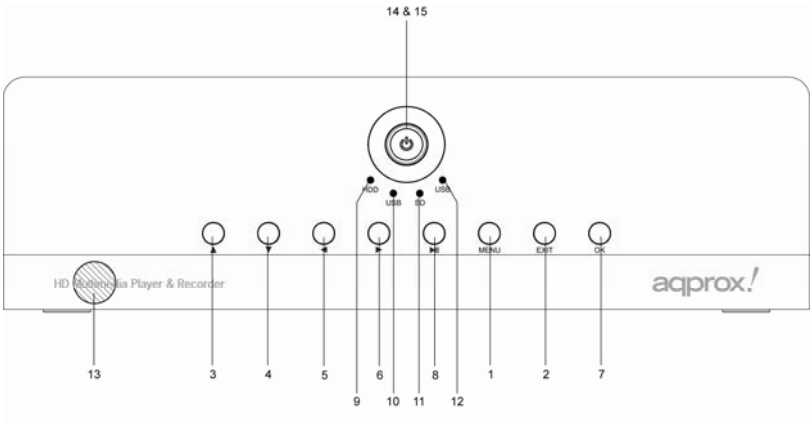


N.	DENOMINAZIONE	FUNZIONE
1	POWER	Premere per entrare in modalità standby o per attivarlo
2	TASTI NUMERICI	Premere i numeri, quando si vogliono cambiare le impostazioni
3	VOL +	Premere per aumentare il volume
4	VOL -	Premere per diminuire il volume
5	CH+	Premere per visualizzare il canale precedente
6	CH-	Premere per visualizzare il seguente canale precedente
7	AUDIO	Premere per selezionare una traccia audio
8	EXIT	Premere per uscire da una finestra di dialogo
9	HOME	Premere per entrare nella schermata home
10	INFO	Premere per visualizzare le informazioni del file corrente
11	UP	Premere per spostare l'evidenziazione verso su nei menù di navigazione
12	DOWN	Premere per spostare l'evidenziazione verso giù nei menù di navigazione
13	LEFT	Premere per spostare l'evidenziazione a sinistra nei menù di navigazione
14	RIGHT	Premere per spostare l'evidenziazione a destra nei menù di navigazione **Premere per selezionare la musica preferita**
15	OK	Premere per confermare
16	GIALLO	Premere per aggiungere un programma di registrazione
17	ROSSO	Premere per modificare la pianificazione di pre-registrazione

18	BLU	Premere per eliminare l'elemento dal registro Premere per selezionare cancellare i file sotto la voce "Browser" e "PVR"
19	VERDE	Premere per accedere al menù timer
20	FR	Premere per riavvolgere velocemente la riproduzione in corso Premere ripetutamente per selezionare la velocità
21	PLAY/PAUSE	Premere per iniziare a riprodurre o mettere in pausa la riproduzione in corso
22	FF	Premere per avanzare velocemente la riproduzione in corso Premere ripetutamente per selezionare la velocità
23	STOP	Premere per arrestare la riproduzione in corso
24	Preview	Premere per visualizzare il file seguente / pagina UP
25	NEXT	Premere per riprodurre il file successivo / page DOWN
26	REPEAT	Premere per impostare un'opzione di ripetizione
27	BG-MUSIC	Premere per attivare la musica di sottofondo
28	EPG	Premere per entrare nella Guida Programmi Elettronica che mostra una schermata nella lista di programmi per la prossima settimana durante la visione della TV Digitale Terrestre
29	GOTO	Premere per selezionare il punto di tempo
30	SUB-T	Premere per impostare le opzioni sottotitoli
31	TTX	Premere per entrare nell'interfaccia TTX
32	THUMB	Premere per visualizzare le 9 immagini sullo schermo.
33	P/N	Premere per scegliere HDMI / CVBS
34	ZOOM	Premere per ingrandire / ridurre l'immagine (foto o video)
35	MUTE	Premere per disattivare l'audio, premere di nuovo per riattivare
36	SETUP	Premere per entrare nel menù di impostazione principale

37	16:9	Passare fra schermo 16:9 e 4:3
38	FAV	Premere per visualizzare la playlist musicale.
39	REC	Premere per avviare la registrazione in modalità TV

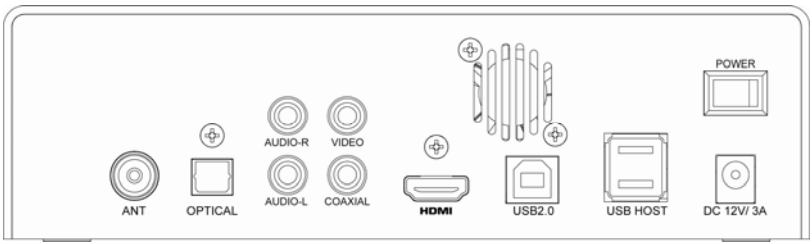
3.1.2 PANNELLO FRONTALE



N.	DENOMINAZIONE	FUNZIONE
1	MENU	Premere per visualizzare il menù di setup
2	EXIT	Exit / Annulla
3	UP	Spostare l'evidenziazione verso su
4	DOWN	Spostare l'evidenziazione verso giù
5	LEFT	Spostare l'evidenziazione a sinistra
6	RIGHT	Spostare l'evidenziazione a destra
7	OK	Enter / Play

8	PLAY/PAUSE	Tasto Play / Pausa
9	INDICATORE HDD	Indicatore (Blu), si accende quando si leggono i dati del disco fisso
10	INDICATORE USB	Indicatore (blu), si accende quando si collega la periferica di memoria tramite le porte USB host
11	INDICATORE SD	Indicatore (blu), si accende quando si collega la scheda di memoria SD tramite la porta SD Card
12	INDICATORE USB	Indicatore (blu), si accende quando si collega la periferica di memoria tramite le porte USB host
13	IR WINDOW	Ricezione di segnali IR dal telecomando
14 15	INDICATORE DI STATO INDICATORE STANDBY	Indicatore (blu), si accende quando il sistema è in funzionamento Indicatore (rosso), si accende quando il sistema è in modalità standby

3.1.3 PANNELLO POSTERIORE



DENOMINAZIONE	FUNZIONE
DC	Presa DC IN
USB 2.0	Dispositivo USB
AUDIO-R	Presa Audio OUT (Canale Destro)

VIDEO	Presa Video OUT
OPTICAL	Presa ottica
HDMI	Presa HDMI
USB HOST	Porta USB host
ANT	Presa TV/RF IN
AUDIO-L	Presa Audio OUT (Canale Sinistro)
COAXIAL	Presa SPDIF OUT
Power	Accensione on/off
Ventola	Ventola di raffreddamento

4. COME USARE

4.1 Power On / Off

Accensione

Dopo aver collegato la presa DC IN e premuto il pulsante di accensione sul pannello posteriore, il lettore va in modalità standby. Dopo aver premuto il tasto "POWER" sul pannello frontale o sul RC, la spia di accensione passa da rossa a blu. Il lettore subito dopo mostrerà il logo, e quindi entrerà la schermata principale.

Spegnimento

Premere il tasto di accensione sul pannello frontale, il lettore andrà subito in modalità standby, e la spia luminosa diventa rossa. Quindi accendere il tasto "power" sul pannello posteriore su off per interrompere l'alimentazione.

4.2 Lettore Multimediale

1) Menù di setup

Il menù di Setup consente di personalizzare e di configurare le preferenze nel lettore. Per selezionare un'opzione di configurazione:

Ci sono tre opzioni di configurazione, comprese **SYSTEM, MOVIE, PHOTO.** Usare i tasti di navigazione **LEFT** / **RIGHT** per selezionare un menù. Premere **ENTER** per confermare Premere **EXIT** per uscire dal menù sub-setup

2) Modifica delle Impostazioni di Sistema

Utilizzare questo menù per configurare le impostazioni audio:

Lingua:

La lingua di sistema di questo lettore può essere impostata su Inglese o altre lingue. Modificare la lingua che si desidera nel menù di configurazione, la lingua selezionata avrà effetto immediato.

Selezionare la lingua desiderata.

***Aspect Ratio* (Rapporti d'Aspetto):**

• ***AUTO:*** mostra foto o filmati su rapporti d'aspetto originali.

• ***4:3 Full:*** mostra foto o filmati sull'intero schermo.

• ***Pan Scan 4:3****:* mostra un'immagine ampia su tutto lo schermo ed elimina le parti superflue. Selezionare quando è collegata una TV standard 4:3.

• ***Letter Box 4:3****:* mostra un'immagine ampia con due bordi neri nella parte superiore e inferiore dello schermo 4:3. Selezionare quando è collegata una TV standard 4:3.

• 16:9 Wide Screen: massimizza l'immagine in orizzontale a 16:9.

TV Format: seleziona la regolazione del modello TV **NTSC** o **PAL**

HDMI: selezionare per regolare la risoluzione di uscita video 720P, 1080i, 1080p

SPIDF: **programma PCM/ ROW DATA quando si seleziona l'ottica come audio di uscita, o per attivarne un altro.**

PREVIEW: selezionare per attivare on / off anteprima film o musica nel menù del browser.

Factory Default: selezionare per ripristinare le impostazioni di fabbrica.

Firmware version: mostra le informazioni sul software.

3) Cambiare l'impostazione film

Aspect Ratio: selezionare per regolare i rapporti d'aspetto del film : DISCARD/KEEP

SUBTITLE SPECIFIC: selezionare le specifiche dei sottotitoli: NORMALE/ PICCOLO/ GRANDE

SUBTITLE BG: **selezionare** per regolare il colore di sfondo dei sottotitoli: TRASPARENTE/ GIALLO/ VERDE/ BIANCO/ GRIGIO

SUBTITLE FONT COLOR: selezionare per regolare il colore dei caratteri dei sottotitoli: ROSSO/ VERDE/ BLU

START RESUME: selezionare per attivare/ disattivare riprendere la riproduzione (auto bookmarking) caratteristica per i film

4) Modifica impostazione foto

Slide show time: selezionare per regolare il tempo di slide show: 2S / 3S / 5S / 7S.

Slide mode: ci sono 46 modalità di slide show da poter scegliere: RADOM, 0, 1, …..45.

5) Formattazione:

È possibile formattare un disco rigido (FAT32 o NTFS) in una partizione di disco

nuovo o usato.

5) Modalità Riproduzione Foto

In questa modalità, tutte le cartelle e le foto supportate nella directory corrente saranno visualizzate. Si prega di impostare l'elemento di anteprima su "on" nel setup:

Nb:

il sistema riprodurrà i file audio come musica di sottofondo:

1) **Playlist, se si è impostata una lista di brani**
2) **Directory corrente, se non c'è una lista di brani o altro non si può riprodurre la musica di sottofondo.**

6) Modalità di riproduzione musicale

In questa modalità, questo lettore supporta la funzione playlist, che consente di aggiungere i file audio preferiti su HDD / dalla Scheda Memoria sulla playlist, per poterli riprodurre in qualsiasi momento. La playlist verrà salvata sulla partizione attuale.

Aggiungere file alla playlist:

Selezionare il file preferito che si desidera aggiungere, premere il tasto di direzione "**Right"**, e il file sarà contrassegnato.

Premere il tasto **FAV** per confermare e quindi sarà mostrata una **MODALITÀ DI PlAYLIST**.

Eliminare i file dalla playlist:

Selezionare il file di destinazione, premere il tasto RIGHT, e il file sarà contrassegnato con una ×, e quindi premere ENTER per eliminarlo immediatamente o sarà eliminare quando si esce dalla playlist.

7) Modalità di riproduzione Film

In questa modalità, questo lettore supporta la riproduzione di film.

8) Browser

In questa modalità, tutte le cartelle e il contenuto supportato (musica, foto e filmati), saranno visualizzate.

4.3 TV

4.3.1 Configurazione Riproduttore DVB T TV

Quando si collega la TV per la prima volta, il sistema mostrerà la finestra di dialogo "**Guida all'Installazione**" per la ricerca automatica di informazioni TV come segue:

Guida all'Installazione

Lingua OSD: è possibile scegliere la lingua;

Paese: bisogna scegliere il paese prima di iniziare la ricerca dei canali;

Ricerca canali: si avvia l'auto ricerca

è possibile anche scegliere la **"ricerca manuale"** per la ricerca nel menù di Setup, cosicché basta premere il tasto **"setup"** per accedere al menù di setup per la configurazione:

Opzione

Lingua sottotitoli: premere il tasto **left / righ**t per scegliere la lingua dei sottotitoli TV;

Lingua Audio: premere il tasto left / right per scegliere la lingua audio;

Audio digitale: premere il tasto left / right per scegliere l'uscita audio digitale: PCM/ DATA RAM.

Ricerca canali

Ricerca Automatica: premere il tasto destro per avviare la scansione automatica di ogni frequenza.

Ricerca Manuale: premere il tasto destro per avviare l'impostazione della ricerca manuale.

Paese: premere il tasto a left / right per scegliere il paese.

Potenza antenna: premere il tasto a left / right per scegliere il tipo di antenna.

Programma

Modifica programma: premere il tasto destro per accedere al sub-menù di modifica programma, inserire la password: 88888

In questa modalità i quattro tasti in colore saranno usati sotto questa modalità:

Sposta: giallo Salta: verde Modifica: rosso Elimina : Blu

EPG: premere ENTER per visualizzare informazioni sul programma dei sette giorni per il canale corrente.

LCN: premere il tasto a **left / right** per cambiare a LCN ON /OFF

Ordinare: premere il tasto **destro** per scegliere come ordinare il canale: da LCN

Orario

Time offset: premere il tasto a **left / right** per cambiare il time offset

Paese regione: premere il tasto left / right per scegliere il paese.

Time zone: premere il tasto a left / right per scegliere l'**orario Greenwich**.

Sistema

Controllo parentale: premere il tasto a **left / right** per impostare il livello del programma.

Impostazione password: premere il tasto per inserire la password nell'impostazione sub-menù, quindi utilizzare i tasti numerici su RC per impostare la password.

Impostazioni di fabbrica: premere il tasto destro per ripristinare l'impostazione di

fabbrica quindi inserire la password: 888888.

Informazioni: premere il tasto destro per visualizzare le informazioni di sistema (modello N.., Versione SW, Versione HW).

USB

Configurazione PVR: premere il tasto destro per scegliere il disco di destinazione PVR (scheda di memoria SD, USB Host o SATA HDD)

4.3.2 Riproduzione TV / Modalità registrazione

TASTO	FUNZIONE
CH+/CH-	Premere per visualizzare l'anteprima / canale successivo.
INFO	Premere per visualizzare le informazioni del canale. Se si desidera visualizzare le informazioni in dettaglio come la frequenza, la larghezza di banda, basta premere il tasto info due volte.
SUB-T	Premere per scegliere il sottotitolo che si desidera, è disponibile solo se il canale è multi-sottotitoli;
AUDIO	Premere per scegliere l'audio che si desidera, è disponibile solo se il canale è multi-traccia;
TTX	**Premere per avviare la revisione TTX. Potete trovare i quattro tasti in colore di semplice direzione sotto la linea di fondo.**
EPG	Premere per visualizzare informazioni sul programma dei sette giorni per il canale corrente.
OK	**Premere il pulsante OK per "mostrare tutta la lista TV", quindi premere il tasto sinistro per passare a "tutte le liste radio".**

GIALLO	**Premere per aggiungere un programma di registrazione** Premere per avviare la registrazione programmata EPG nel menù EPG.
ROSSO	**Premere per modificare il programma di registrazione**
BLU	Premere per avviare la registrazione direttamente. Premere per cancellare un programma di registrazione nel menù programmato di registrazione.
VERDE	Premere per entrare nel menù prenotazione PVR.
SETUP	**Premere per accedere al menù impostazioni.**
LEFT/Right or Vol+/Vol-	Premere per regolare il volume.
EXIT	Premere per tornare al menù principale.
TASTI NUMERICI	Premere per inserire il numero quando si fa la ricerca manuale dei canali.

4.3.2.1 Registrazione TV

Il sistema supporta due modalità di registrazione come segue. È possibile leggere i file che si erano registrati nell'interfaccia "PVR".

Nb:

1) Non dimenticate di impostare il disco di destino PVR dal menù di setup **USB / PVR configure**, prima di cominciare ad aggiungere una lista prenotazione registrazione.

2) Possono essere impostate allo stesso tempo diverse funzioni di registrazione.

Un pulsante di registrazione:

Mentre si guarda la TV, premere il pulsante "REC" per avviare la registrazione del programma, e premere" stop " per uscire.

Programma di registrazione:

1) Registrazione Manuale Programmata

Premere il tasto “Blu” per entrare alla modalità Programmazione. Quindi premere il tasto “Giallo”, ”Rosso”, ”Verde” per aggiungere, modificare, cancellare la funzione di registrazione.

2) Registrazione EPG Programmata

Premere EPG per visualizzare i programmi TV e scegliere il programma che si desidera registrare, quindi premere il tasto "Giallo", "Rosso", "Verde" per aggiungere, modificare, eliminare.

Nb:

1) Se la registrazione EPG e la registrazione manuale sono in uso, non è possibile avviare un pulsante di registrazione.

2) Se il sistema di registrazione canale A (modalità un pulsante di registrazione), e canale B di registrazione sono in fase di avviamento, il sistema mostrerà una finestra di dialogo, quindi sarà possibile scegliere di continuare la registrazione del canale A o cambiare al Canale B per avviare la funzione di registrazione programmata. Quando la registrazione è completa l'apparecchio ritorna al canale A.

3) Se si sta guardando il canale A, il sistema vi mostrerà una finestra di dialogo quando il tempo è finito, quindi si può scegliere di annullare o modificare per avviare la funzione di registrazione programmata. Quando la registrazione è completa l'apparecchio ritorna al canale A.

4) Se siete in modalità di riproduzione multimediale, il sistema vi mostrerà una finestra di dialogo quando il tempo e finito, quindi si può scegliere di annullare o modificare per

avviare la funzione di registrazione programmata. Quando la registrazione è completa l'apparecchio ritorna al canale A.

5) Se si imposta il dispositivo in standby, il dispositivo si auto avvierà e inizierà le funzioni di registrazione, quando il tempo è finito. Quando la registrazione è finita il dispositivo ritornerà alla modalità standby dopo la registrazione.

6) Non dimenticare di chiudere il menù di Programmazione e salvare l'impostazione, prima di iniziare la fase successiva.

4.4 Cancellare

Il sistema supporta file cancellati sotto la voce "Browser" e "PVR" È possibile selezionare i file che si vogliono cancellare dal tasto "Blu" del telecomando, quindi premere "Enter" per iniziare a cancellare.

5. AGGIORNAMENTO SISTEMA

Selezionare per aggiornare il firmware tramite chiavetta **USB**

1) Copiare "APPMPHDTDTMMB.AP" nella directory principale di una chiavetta USB, e collegarla alla porta USB HOST del lettore.

2) Accedere all'icona "BROWSER" e quindi muovere il cursore per selezionare il file di firmware poi premere il tasto OK per avviare l'aggiornamento del software. Tenere l'Alimentazione Stabilizzata finché sarà mostrato il "100%" sullo schermo.

1. INTRODUÇÃO

1.1 Prefácio

Obrigado p or te r adquirido o n osso leitor e gravador Multimédia APPMPHDTD T. Esperamos que aprecie este gra nde dispos itivo de entreteniment o doméstico. Este leitor tem as seguintes funcionalidades.

Saída A/V

HDMI V1.3 para vídeo áudio digital de alta definição

CVBS vídeo e áudio estéreo para ligação analógica áudio visual

Interface coaxial & óptica para áudio digital de alta-fidelidade

Resolução da saída de vídeo ajustável (NTSC, PAL, 576p, 720p, 1080i, 1080p)

Reprodução Multimédia

Suporta os form atos de ficheiro áudio, vídeo e imagem mais importantes (10 80p descodificação vídeo HD)

Formato de filme: AVI/MKV/TS/TP//M2TS/MPG/MJPG/MP4/MOV/VOB

Formato de música: MP3 /WMA/AAC

Formato de foto: JPEG/BMP/PNG

Apresentação de fotos com música de fundo

Receptor TV DVB-T

Suporta recepção de Difusão Vídeo Digit al Terrestre (DVB -T), Guia Electrónico de Programas (EPG)

PVR

Suporta três modos de gravação:

Reserva de Gravação EPG

Reserva de Gravação Manual

Um Botão Gravação

Quando o leitor começa a g ravar, é apr esentado um ícone no canto supe rior esquerdo para indicação do estado e do tempo da gravação.

Suporte Cartão Memória & USB

USB HOST porta x 2

SD CARD Ranhura x 1

Dispositivo

Pode ser usado como Leitor HDD portátil

1.2 Lista de embalagem

PARTE	QUANTIDADE
Leitor	1
Adaptador	1
Telecomando	1
Bateria Telecomando	2
Cabo AV	1
Cabo dispositivo USB	1
Manual Utilizador	1

Nota:

Os conteúdos na embalagem podem ser dif erentes dos ind icados na lista de embalagem deste manual.

Esperamos que o produto lhe agrade. Estam os empenhados na aplicação de tecnologia multi média no nosso trabalho, ent retenimento, vida familiar e diá ria, automóvel e em todo o lado ! É bem-v indo a desfrutar conno sco. Obrigada por preferir o nosso produto.

1.3 Cuidados

O desenh o e f abrico deste leitor têm a seg urança em consideraç ão. Par a usar d e forma segura e efectiva este leitor, deve ler atentamente este manual antes de o usar.

1.3.1 Cuidados de Utilização

O utilizador não deve modificar e ste leitor. Se for usado um dis co duro comercial, a temperatura ambiental deve ser entre +5 a +50.

1.3.2 Potência de alimentação

Tensão do leitor: **CC 12V**.

Quando usar o leitor, ligue o adaptador CA fo rnecido à ficha de potência do leitor. Certifique-se qu e não pod e ser danificado ou es tá sujeito a pres são. Para r eduzir o risco de choque eléctrico, desligue o adaptador antes de limpar o leitor. Nunca ligue o adaptador ao lei tor numa área h úmida ou poeire nta. Não substit uir o adapt ador, o cabo ou o ligador.

1.3.3 Interferência rádio

Quando não ad equadamente bl indados, quase todos os dispositivos electrónicos sofrem interferê ncia rádio. So bre al gumas condições, o le itor pode sofrer interferências.

O desenho deste leitor cumpriu as normas FCC/CE e as seguintes regras:

(1) Este leitor não pode provocar interferências prejudiciais;

(2) Este leitor po de aceitar alguma in terferência re cebida incluindo a que possa resultar em operação indesejável.

1.3.4 Reparação

Se o leitor apresentar algum pr oblema, deve consultar um centro de assistência técnica e deix ar que os técnicos habilitados o reparem. N unca repare o leitor p ois pode danificar o mesmo, ficar sujeito a algum perigo ou perder os dados do leitor.

1.3.5 Outros

Quando usar este leitor:

Não deixe o leitor entrar em contacto com a água ou outros líquidos.

Não desmonte, repare ou altere o desenho do leitor, pois todos os danos provocad os

não são abrangidos pela política de reparações ao abrigo da garantia.

Não pressione os botões do leitor com muita força.

Evite que o leitor seja atingido por outros objectos, evite abanar o leitor e mantenha o mesmo afastado de campos magnéticos.

Durante as descargas electrostáticas e fortes campos electromagnéticos, o produto pode funcionar mal, devendo ser desligado do cabo de potência para que o prod uto volte ao seu desempenho normal da próxima vez que for ligado.

2. LIGAÇÃO

2.1 Ligação da Potência de Alimentação

(1) Ligar o Adaptador CA à ficha DC IN do leitor;

(2) Ligar o adaptador CA à saída de potência.

Nota: CC 12V, 3A

2.2 Ligação do dispositivo USB

(1) Certifique-se que o leitor está ligado;

(2) Ligue a pen USB /USB HDD etc. à porta USB HOST do leitor.

2.3 Ligação de um Cartão de Memória

O cartão de memória pode ser usado inserindo o mesmo na ranhura para cartões

(1) Inserir correctamente o cartão de memória na ranhura para cartões;

(2) Inserir o cartão seguindo a direcção da seta por cima da ranhura do cartão.

2.4 Ligação a uma TV

2.4.1 SAÍDA A/V

(1) Ligar o conector de 3 cores à ficha A/V OUT do leitor;

(2) Ligar o conector de 3 cores à ficha A/V IN da TV.

É ainda possível usar a saída áudio da ficha OUT **Coaxial/Óptica** enquanto usa a saída Vídeo CVBS.

Desta forma, é possível usufruir de conteúdos do leitor na TV ou outros dispositivos de reprodução.

2.4.2 SAÍDA HDMI

(1) Ligue o conector no seu cabo HDMI à ficha HDMI do leitor;

(2) Ligue o conector no seu cabo HDMI à ficha HDMI da TV;

Desta forma, é possível obter a mais elevada qualidade de vídeo e áudio através de um único cabo.

2.4.3 Ligação a um Amplificador Digital

(1) Seguir a instruções na imagem e ligar o conector RCA ao cabo coaxial da ficha coaxial S/PDIF do leitor. Ou se usar fibra óptica, ligue o conector Toslink de fibra óptica à ficha Óptica S/PDIF do leitor;

(2) Ligue o outro conector ao cabo coaxial ou fibra óptica ao dispositivo digital áudio (amplificador digital ou descodificador).

Nota: A fibra óptica e o cabo coaxial não são fornecidos.

2.5 Ligação ao computador

(1) Ligue um conector no cabo USB à ficha USB do leitor.

(2) Ligue um conector no cabo USB à ranhura USB do computador.

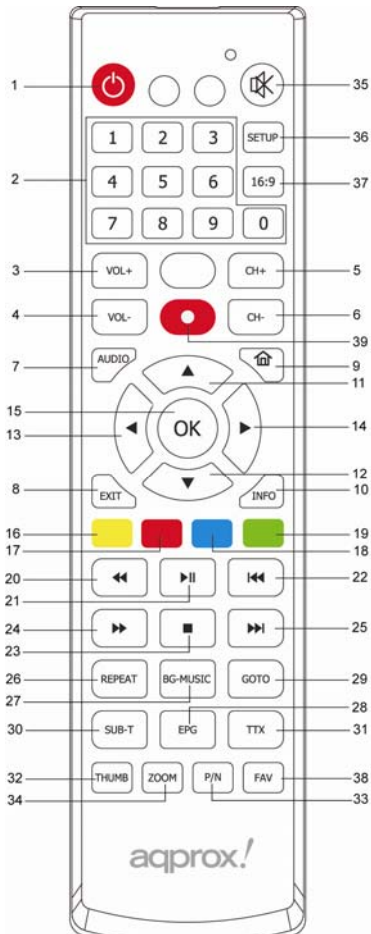
3) Ligue na tecla de potência.

Desta forma é possível usar como um Leitor HDD portátil.

3. FUNCIONAMENTO

3.1 Introdução ao leitor

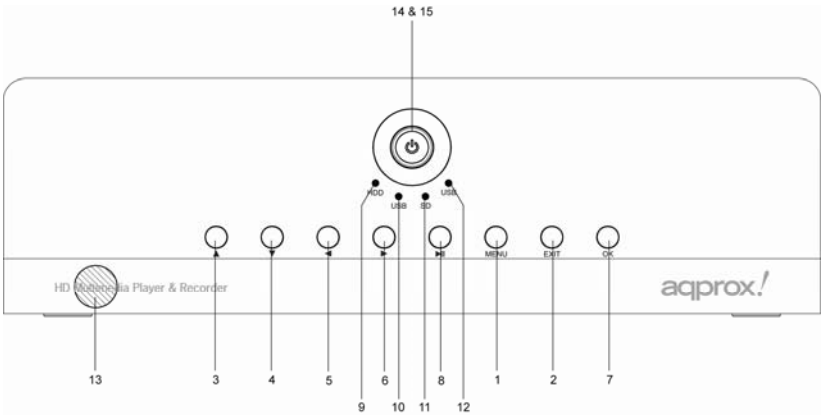
3.1.1 TELECOMANDO



NR.	NOME	FUNÇÃO
1	POWER	Pressionar para aceder ao modo standby ou ligado
2	TECLAS NUMERADAS	Pressionar para aceder à entrada de números quando alterar as configurações
3	VOL+	Pressionar para aumentar o volume
4	VOL -	Pressionar para diminuir o volume
5	CH+	Pressionar para passar ao canal anterior
6	CH-	Pressionar para passar ao canal seguinte
7	AUDIO	Pressionar para seleccionar um faixa áudio
8	EXIT	Pressionar para sair da caixa de diálogo
9	HOME	Pressionar para aceder ao ecrã inicial
10	INFO	Pressionar para apresentar o ficheiro de informação actual
11	ACIMA	Pressionar para mover o assinalado para cima durante a navegação em menus
12	ABAIXO	Pressionar para mover o assinalado para baixo durante a navegação em menus
13	ESQUERDA	Pressionar para mover o assinalado para a esquerda durante a navegação em menus
14	DIREITA	Pressionar para mover o assinalado para a direita durante a navegação em menus Pressionar para seleccionar a música favorita
15	OK	Pressionar para confirmar
16	AMARELO	Pressionar para adicionar um calendário de gravação
17	VERMELHO	Pressionar para editar um calendário de pré-gravação
18	AZUL	Pressionar para apagar o item livro de gravação Pressionar para seleccionar os ficheiros a apagar em “Browser” e ”PVR”
19	VERDE	Pressionar para aceder ao menu temporizador
20	FR	Pressionar para retroceder rapidamente a faixa actual Pressionar repetidamente para seleccionar velocidades
21	PLAY/PAUSE	Pressionar para iniciar a reprodução ou colocar em pausa a actual
22	FF	Pressionar para passar à frente rapidamente a faixa actual Pressionar repetidamente para seleccionar velocidades
23	STOP	Pressionar para terminar a reprodução actual

24	Preview	Pressionar para visualizar o próximo ficheiro /página ACIMA
25	NEXT	Pressionar para reproduzir o próximo ficheiro /página ABAIXO
26	REPEAT	Pressionar para configurar a opção repetição
27	BG-MUSIC	Pressionar para activar a música de fundo
28	EPG	Pressionar para aceder ao Guia Electrónico de Programação que apresenta no ecrã a lista de programas para a próxima semana quando em transmissão de TV Digital Terrestre
29	GOTO	Pressionar para seleccionar o fuso horário
30	SUB-T	Pressionar para configurar as opções de legendas
31	TTX	Pressionar para aceder à interface TTX
32	THUMB	Pressionar para apresentar as 9 imagens no ecrã
33	P/N	Pressionar para seleccionar HDMI/CVBS
34	ZOOM	Pressionar para zoom in/out a imagem (foto ou vídeo)
35	MUTE	Pressionar para cortar o som áudio e pressionar de novo para retomar o som
36	SETUP	Pressionar para aceder ao menu principal de configuração
37	16:9	Aceder entre o ecrã 16:9 e 4:3
38	FAV	Pressionar para apresentar a lista de músicas
39	REC	Pressionar para iniciar a Gravar em modo TV

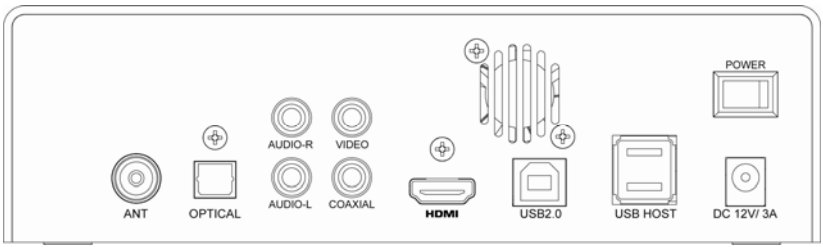
3.1.2 PAINEL FRONTAL



NR.	NOME	FUNÇÃO
1	MENU	Pressionar para apresentar o menu de configuração
2	EXIT	Sair/Cancelar
3	ACIMA	Mover o assinalado para cima
4	ABAIXO	Mover o assinalado para baixo
5	ESQUERDA	Mover o assinalado para a esquerda
6	DIREITA	Mover o assinalado para a direita
7	OK	Enter / Reproduzir
8	PLAY/PAUSE	Comutador de Reproduzir / Pausa
9	INDICADOR HDD	O Indicador (Azul) liga quando lê os dados no HDD
10	INDICADOR USB	O indicador (Azul) é activado quando liga um dispositivo de Memória através de uma das portas USB

11	INDICADOR SD	O indicador (Azul) é activado quando liga um dispositivo de Memória SD através de uma das portas de Cartões SD
12	INDICADOR USB	O indicador (Azul) é activado quando liga um dispositivo de Memória através de uma das portas USB
13	JANELA IR	Recepção de sinais IR pelo telecomando
14 15	INDICADOR ESTADO INDICADOR STANDBY	O indicador (azul) é ligado quando o sistema é activado O indicador (vermelho) é ligado quando o sistema está em modo standby

3.1.3 PAINEL POSTERIOR



NOME	**FUNÇÃO**
DC	Ficha DC IN
USB 2.0	Dispositivo USB
AUDIO-R	Ficha áudio OUT (Canal direito)
VIDEO	Ficha vídeo OUT
OPTICAL	Ficha óptica
HDMI	Ficha HDMI
RANHURA USB	Ranhura porta USB
ANT	Tomada TV/ RF IN

AUDIO-L	Ficha áudio OUT (Canal esquerdo)
COAXIAL	Ficha OUT SPDIF
Potência	Potência ON/OFF
Ventoinha	Ventoinha de refrigeração do ventilador

4. COMO REPRODUZIR

4.1Potência On/Off

Ligação da Potência

Depois de ligar a ficha DC IN e pressionar o botão de potência no painel posterior, o leitor fica em modo de standb y. Depois de pressionar a tecla “POWER ” no p ainel frontal ou no Telecomando, o indicador de potência passa de vermelho para azul. O leitor apresenta o logo e de seguida o menu inicial.

Potência Off

Pressionar o botão de potência no painel frontal e o leitor entra no modo de standby, e o indicador d e potência passa a vermelho. De seguida passar a tecla "po wer" no painel posterior de on para off para desligar o cabo de potência.

4.2 Leitor multimédia

1) Menu de configuração

O menu de C onfiguração permite personalizar e configurar as pr eferências do leitor. Para seleccionar uma opção de Configuração:

Existem três opç ões de Configur ação, incluindo **SYSTEM, MOVIE, PHOTO.** Use os botões de naveg ação **LEFT**/ **RIGHT** pa ra seleccionar um me nu. Pressionar **ENTER** para confirmar. Pressionar **EXIT** para sair do sub-menu de configuração.

2) Alteração das Configurações do Sistema

Use este menu para configurar as definições áudio:

Idiomas:

O idioma do sistema deste leitor pode ser definido para Inglês ou outros idiomas. Mudar para o idioma que pretende no menu de ajuste e o idioma seleccionado fica activo de imediato.

Seleccione o idioma que pretende.

Relação do Aspecto:

• ***AUTO:*** Apresenta imagens ou filmes no formato original.

• ***4:3 Full:*** Apresenta a imagem ou o filme em ecrã completo.

• ***Pan Scan 4:3****:* Apresenta uma imagem ampla no ecrã completo e corta as porções redundantes. Selecciona quando uma TV 4:3 standard é ligada.

• ***Letter Box 4:3****:* Apresenta uma imagem ampla com duas barras pretas no topo e no fundo em ecrã 4:3. Selecciona quando uma TV 4:3 standard é ligada.

• 16:9 Ecrã Total: Maximiza a imagem no eixo horizontal para 16:9.

Formato TV: Seleccionar para ajustar o modelo TV **NTSC** ou **PAL**

HDMI: Seleccionar para ajustar a resolução da saída de vídeo 720P, 1080I, 1080P

SPIDF: Ajustar PCM/ ROW DATA quando seleccionar óptico como saída áudio, ou definir para OFF.

PREVIEW: Seleccionar para ligar/desligar a pré-visualização de um filme ou música no menu de browser.

Ajustes de fábrica: Seleccionar para restaurar as configurações por defeito.

Versão de firmware: Apresenta a INFO de software.

3) Alterar a configuração de filme

Relação do Aspecto: Seleccionar para ajustar a relação de aspecto DISCARD/KEEP

ESPECIFICAÇÕES LEGENDAS: Seleccionar a especificação da legenda: NORMAL/ PEQUENO/ GRANDE

LEGENDA BG: Seleccionar para ajustar a cor de fundo da legenda: TRANSPARENTE/ AMARELO/ VERDE/ BRANCO/ CINZENTO

COR DA LETRA DE LEGENDA: Seleccionar para ajustar a cor da letra da legenda: VERMELHO/VERDE/AZUL

INICIAR RESUMO: Seleccionar para ligar/ desligar para retomar a característica de reprodução (auto-marcação) para filmes

4) Alterar a configuração de fotos

Tempo de apresentação: Seleccionar para ajustar o tempo da apresentação: 2S/ 3S/ 5S/ 7S.

Modo slide: Existem 46 modos de apresentação de slides que pode seleccionar: ALEATÓRIO, 0, 1, …..45.

5) Formato:

É possível formatar um HDD (FAT32 ou NTFS) numa partição com HDD novo ou usado.

5) Modo de Reprodução de Fotos

Neste modo, todas as pastas e fotos suportadas no directório actual serão apresentadas. Confirmar se o item de pré-visualização está “on” nas definições.

Nota:

O sistema reproduz os ficheiros áudio como música de fundo que:

1) Lista de reprodução, se tiver definido uma lista de reprodução
2) Directório actual, se não existe uma lista de reprodução ou então não for possível reproduzir a música de fundo.

6) Modo de reprodução de música

Neste modo, o leitor suporta a função de lista de reprodução, que permite adicionar os ficheiros áudio favoritos do HDD/ Cartão de Memória local para a lista de reprodução, e apreciar as mesmas em qualquer momento. A lista de reprodução é guardada na partição actual.

Adicionar ficheiros à lista de reprodução:

Seleccionar o ficheiro favorito que pretende adicionar, pressionar a tecla de sentido **"Direita"** e o ficheiro é seleccionado.

Pressionar o botão **FAV** para confirmar, sendo apresentado de seguida o modo de **PLAYLIST**.

Apagar ficheiros da lista de reprodução:

Seleccionar o ficheiro de destino, pressionar a tecla **RIGHT** e o ficheiro é assinalado com **×;** de seguida pressionar **ENTER** para apagar os mesmo imediatamente, ou este será apagar quando sair da lista de reprodução.

7) Modo de reprodução de filmes

Neste modo, o leitor suporta a reprodução de filmes.

8) Browser

Neste modo, todas as pastas e conteúdos suportados (música, fotos e filmes) são

apresentados.

4.3 TV

4.3.1 Configurar o Leitor TV DVB-T

Quando ligar a TV pela primeira vez, o siste ma apresenta a caixa de diálogo "**Installation Guide**" para efectuar uma auto-procura à informação da TV abaixo:

Guia de Instalação

Idioma OSD: É possível seleccionar o idioma:

País: É necessário seleccionar o país antes de dar início à procura de canais;

Procura de canais: Iniciar a auto-procura

É possível se leccionar **"manual search"** para a procura de c anais no menu de Configuração, d evendo pressionar a tecla **"setup"** para aceder ao menu de ajuste para configuração:

Opção

Idioma das legendas: Pressionar a tecla **left/righ**t par a seleccionar o idioma de legendas da TV;

Idioma áudio: Pressionar a tecla **left/righ**t para seleccionar o idioma áudio da TV;

Áudio digital: Pressionar a tec la **left/righ**t pa ra seleccionar a saída digital áudio; PCM/ DATA RAM.

Procura de canais

Auto Procura: Pressionar a t ecla direita par a iniciar o auto scan a tod as as frequências.

Procura Manual: Pressionar a tecla de início para ajustar a procura manual.

País: Pressionar a tecla esquerda/direita para seleccionar o país.

Alimentação antena: Pressionar a tecla esquerda/direita para seleccionar o tipo de antena.

Programa

Edição programa: Pressionar a tecla direita para aceder ao sub-menu do programa de edição e introduzir a palavra-chave: 88888

Neste modo as quatro teclas coloridas podem ser usadas com este modo:

Mover: amarelo Saltar: Verde Editar: Vermelho Apagar: Azul

EPG: Pressionar ENTER para apresentar informação sobre a programação de sete dias do canal actual.

LCN: Pressionar a tecla **esquerda /direita** para mudar LCN para ON /OFF

Ordenar: Pressionar a tecla **direita** para seleccionar como ordenar o canal: por LCN

Horas

Time offset: Pressionar a tecla **direita/esquerda** para ligar o time offset.

Região país: Pressionar a tecla esquerda para seleccionar o país.

Fuso horário: Pressionar a tecla esquerda/direita para ajustar o horário Greenwich.

Sistema

Supervisão parental: Pressionar a tecla esquerda/direita para definir o nível do programa.

Definir palavra-chave: Pressionar a tecla direita para definir a palavra-chave do sub-menu de ajuste, e de seguida usar o teclado numérico no Telecomando para definir a palavra-chave.

Ajuste de fábrica: Pressionar a tecla direita para restaurar a palavra-chave definida por defeito: 888888.

Informação: Pressionara tecla direita para a presentar a info rmação do sistema (Modelo NR., Versão SW, Versão HW).

USB

Configurar PVR: Pressionar a tecla direita para s eleccionar o disco PVR de destino (Cartão de Memória SD, Dispositivo USB ou HDD SATA)

4.3.2 Reprodução TV / Modo Gravação

BOTÃO	FUNÇÃO
CH+/CH-	Pressionar para ver ao canal anterior/seguinte.
INFO	Pressionar para apresentar inf ormação do ca nal. Se pretender ver informação d etalhada como frequência, largura de banda, etc, pressione a tecla Info duas vezes.
SUB-T	Pressionar p ara seleccionar a legenda p retendida; disponível apenas se o canal disponibilizar multi-legendas;
AUDIO	Pressionar para seleccionar o áudio pretendido; disponível apenas se o canal disponibilizar multi-faixas;
TTX	Pressionar para iniciar rever TTX. Pode encontrar as quatro teclas de cor por baixo da linha inferior.
EPG	Pressionar p ara apresent ar informação sobre a programação de sete dias do canal actual.
OK	Pressionar a t ecla OK para visualizar “all TV list”, pressionando de seguida a tecla esquerda par a mudar para “all Rádio list”.
AMARELO	Pressionar para adicionar um calendário de gravação. Pressionar p ara iniciar a reserv a de g ravação EPG no menu EPG.
VERMELHO	Pressionar para editar um calendário de gravação.

AZUL	Pressionar o inicio da gravação directamente. Pressionar para apagar um calendário de grav ação no menu.
VERDE	Pressionar para aceder ao menu de reserva PVR.
SETUP	Pressionar para aceder ao menu de configuração.
LEFT/RIGHT ou Vol+/Vol-	Pressionar para ajustar o volume.
EXIT	Pressionar para voltar ao menu principal.
TECLAS NUMERADAS	Pressionar para introduzir o número quando efec tua uma procura manual de canais.

4.3.2.1 Gravação TV

O sistema suporta dois modos de gravação, como abaixo indicado. É possível ler os ficheiros que gravar no interface “PVR”.

Nota:

1) Não esquecer de definir o disco PVR destino no menu de configuração **USB/ PVR configure** antes de iniciar a adicionar uma lista de gravações.

2) Não podem ser definidas tarefas de gravação diferentes ao mesmo tempo.

Um botão de gravação:

Enquanto assiste à TV, pressione o botão “REC” para iniciar a gravação do programa e de seguida pressione o botão “stop” para sair.

Calendário de gravação:

1) Reserva de Gravação Manual

Pressione a tecla “ REC” para aceder ao modo C alendário. De seguida pressione a tecla “amarela”,”vermelha”,”verde” para adicionar, edita, apagar a tarefa de gravação.

2) Reserva de Gravação EPG

Pressionar EPG p ara apresen ta o pro grama de TV e seleccione o pr ograma q ue pretende g ravar. De seguida pre ssione a tecla “amarela”, ”ve rmelha”, ”verde ” p ara adicionar, editar e apagar.

Nota:

1) Se a gravação EPG e manual estão em uso, não é possível iniciar uma t arefa de gravação.

2) Se o sistema de gravação do canal A (modo de gravação um botão) e a t arefa de gravação B estiver pr ogramada, o sistem a apres enta uma janela de diálogo o nde é possível seleccionar por continua r a grav ação no canal A ou mudar p ara o canal B e iniciar a t arefa d e gravação pr ogramada. Quando a gravação te rmina o dispositivo volta ao canal A.

3) Se estiver a assistir ao canal A, o sistema apresenta uma janela de diálogo com um temporizador, se ndo necessário seleccionar p ara cancelar uma t arefa ou iniciar a tarefa de gravaç ão program ada. Quando a gr avação termina o dispositivo volt a a o canal A.

4) Se estiver em modo de rep rodução multimédia, o sistema apresenta uma janela de diálogo com um temporizador, sendo necessário seleccionar para cancelar uma tarefa ou iniciar a tarefa de gravação pr ogramada. Quando a gravação te rmina o dispositivo volta ao canal A.

5) Se configurar o dispositivo para modo standby, este é automaticamente activado e dá início às tarefas de gravação, quando o temporizador termina. Quando a gr avação está terminada o dispositivo passar ao modo de standby depois da gravação.

6) Não esquecer de fechar o menu de Calendário para guardar a configuração, antes de iniciar o próximo passo.

4.4 Apagar

O sistema suporta ficheiros apagados em “Browser” e “PVR”. Pressionar ”Enter” para apagar.

5. ACTUALIZAÇÃO DO SISTEMA

Seleccionar para actualizar o firmware com uma **pen USB**.

1) Copiar ”APPMPHDTDTMMB.AP” para o directório de raiz de uma pen USB, e ligar a mesma à porta USB do leitor.

2) Seleccionar o ícone “BROWSER” e de seguida mover o cursor para seleccionar o ficheiro do firmware, pressionando de seguida a tecla **OK** para iniciar a actualização do software. Manter a Potência de Alimentação Estável até aparece “100%” no ecrã.

Importado por / Imported by:
APPROX IBERIA S.L.
CIF: B-91202499

Soporte técnico / Technical support:
soporte@approx.es

MADE IN CHINA

aqprox!

www.printyourideas.com